

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 269

Volume 36

30 October 1993

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 2966/93 of 27 October 1993 determining the amounts of the variable components and additional duties applicable from 1 November to 31 December 1993 on the importation into the Community of goods covered by Council Regulation (EEC) No 3033/80	1
---	---

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2966/93

of 27 October 1993

determining the amounts of the variable components and additional duties applicable from 1 November to 31 December 1993 on the importation into the Community of goods covered by Council Regulation (EEC) No 3033/80

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3033/80 of 11 November 1980 laying down the trade arrangements applicable to certain goods resulting from the processing of agricultural products ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1436/90 ⁽²⁾, and in particular Articles 6, 7a and 8 thereof,

Whereas the rules for calculating the variable component applicable to each of the goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80 are laid down in Article 6 (1) and (2) or Article 7a of that Regulation;

Whereas Council Regulation (EEC) No 3034/80 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 572/91 ⁽⁴⁾, fixes the quantities of the basic products considered as having been used in the manufacture of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80;

Whereas the average threshold prices to be taken into account for the months of November and December 1993 and January 1994 for the basic products specified in Article 2 of Regulation (EEC) No 3033/80 are as follows:

Cereals

(ECU/100 kg)

Common wheat	Durum wheat	Rye	Barley	Maize	Long-grain husked rice
17,987	17,987	17,987	17,987	17,987	53,162

⁽¹⁾ OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 138, 31. 5. 1990, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 7.

⁽⁴⁾ OJ No L 63, 9. 3. 1991, p. 24.

Milk products*(ECU/100 kg)*

Skimmed-milk powder	Whole milk powder	Butter
191,200	262,030	314,560

Beet and cane sugar, solid; molasses*(ECU/100 kg)*

White sugar	Molasses
63,180	6,800

Whereas the first subparagraph of Article 6 (3) of Regulation (EEC) No 3033/80 provides that where, pursuant to the Regulations on the common organization of markets, a production refund or an aid is applicable in all Member States to basic products or to products assimilated thereto under Article 3 of that Regulation, the amount of the variable component shall be calculated by reference to the price resulting from the application of those measures instead of by reference to the average threshold price; whereas Article 3 of Regulation (EEC) No 3034/80 specifies the goods to which these provisions are applicable;

Whereas, as regards the basic products specified in Article 2 of Regulation (EEC) No 3033/80, the averages, as calculated for the period comprising the months of August and September and the first 10 days of October 1993 cif prices (excluding special cif prices) or, as the case may be, free-at-frontier prices, used in fixing the levies applicable to each such basic product, are as follows:

Cereals*(ECU/100 kg)*

Common wheat	Durum wheat	Rye	Barley	Maize	Long-grain husked rice
9,104	10,922	6,446	6,867	8,273	17,244

Milk products*(ECU/100 kg)*

Skimmed-milk powder	Whole milk powder	Butter
85,680	103,380	90,150

Beet and cane sugar, solid; molasses*(ECU/100 kg)*

White sugar	Molasses
20,600	6,401

Whereas the Common Customs Tariff provides, in the case of certain goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80, for a maximum duty comprising an additional duty on their sugar content expressed in terms of sucrose (AD S/Z) or on their flour content (AD F/M); whereas the rules for calculating such additional duties are set out in Article 8 (2) and (3) of that Regulation; whereas, pursuant to Article 8 (4) of that same Regulation, the Commission is to determine each quarter the amount of the additional duties and the price differences used in calculating those additional duties;

Whereas the average threshold prices for common wheat flour and for rye flour to be taken into consideration for the months of November and December 1993 and January 1994 are as follows:

(ECU/100 kg)

Common wheat flour	Rye flour
28,934	28,934

Whereas the average cif prices taken into account in establishing the levy applicable to the flours in question, as calculated for the period comprising the months of August, September and the first 10 days of October 1993, are as follows:

(ECU/100 kg)

Common wheat flour	Rye flour
12,745	9,024

Whereas pursuant to the Agreements concluded with Poland, the Czech and Slovak Republics and Hungary reduced variable components and additional duties must be fixed,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From 1 November to 31 December 1993 in respect of goods covered by Regulation (EEC) No 3033/80 the variable components applicable shall be as specified in Annexes I, IV, VII and X.

2. From 1 November to 31 December 1993 the amount of additional duties as referred to in Article 8 (2) of Regulation (EEC) No 3033/80 on various kinds of sugar expressed as sucrose (AD S/Z), or on flour (AD F/M), applicable on importation into the Community, shall be as specified in Annexes II, V, VIII and XI.

Article 2

From 1 November to 31 December 1993 the differences in prices for the basic products, as referred to in Articles 6 (2) and (3) and 8 (2) (a) of Regulation (EEC) No 3033/80, and the levy provided for in Article 7a of that Regulation shall be as specified in Annexes III, VI, IX and XII.

Article 3

The amounts specified in Annexes IV and V shall be applied to imports from Poland under the conditions laid down pursuant to Protocol 3 attached to the Interim Agreement on trade and trade-related measures, concluded with the Republic of Poland.

The amounts specified in Annexes VII and VIII shall be applied to imports from the Czech and Slovak Republics under the conditions laid down pursuant to Protocol 3 attached to the Interim Agreement on trade and trade-related measures, concluded with those Republics.

The amounts specified in Annexes X and XI shall be applied to imports from Hungary under the conditions laid down pursuant to Protocol 3 attached to the Interim Agreement on trade and trade-related measures concluded with the Republic of Hungary.

Article 4

This Regulation shall enter into force on 1 November 1993.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 October 1993.

For the Commission

Martin BANGEMANN

Vice-president

ANEXO I — BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANEXO I

Elementos móviles (MOB) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de terceros países

Variable elementer (MOB) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra tredjelande til Fællesskabet fra 1. november til og med 31. december 1993

Bewegliche Teilbeträge (MOB) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Κινητά στοιχεία (MOB) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά τις εισαγωγές στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Variable components (MOB) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 November to 31 December 1993 inclusive, on importation into the Community from third countries

Éléments mobiles (MOB) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance des pays tiers

Elementi mobili (MOB) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dai paesi terzi, dal 1^o novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Variabele elementen (MOB) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, te heffen van 1 november tot en met 31 december 1993

Elementos móveis (MOB) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive, à importação na Comunidade proveniente de países terceiros

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
0403 10 51	105,52	1806 90 39	(*)	2001 90 30 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 53	158,65	1806 90 50	(*)	2001 90 40 ⁽¹⁾	3,89
0403 10 59	196,92	1806 90 60	(*)	2004 10 91	(*)
0403 10 91	13,99	1806 90 70	(*)	2004 90 10 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 93	19,66	1806 90 90	(*)	2005 20 10	(*)
0403 10 99	30,88	1901 10 00	(*)	2005 80 00 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 71	105,52	1901 20 00	(*)	2008 92 45	(*)
0403 90 73	158,65	1901 90 11	21,68	2008 99 85 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 79	196,92	1901 90 19	17,68	2008 99 91 ⁽¹⁾	3,89
0403 90 91	13,99	1901 90 90	(*)	2101 10 99	(*)
0403 90 93	19,66	1902 11 00	11,80	2101 20 90	(*)
0403 90 99	30,88	1902 19 00	(*)	2101 30 19	15,23
0710 40 00 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 91	2,90	2101 30 99	27,24
0711 90 30 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 99	8,20	2102 10 31	1,70
1517 10 10	33,66	1902 30 10	11,80	2102 10 39	
1517 90 10	33,66	1902 30 90	4,66	2105 00 10	21,20
1702 50 00 ⁽³⁾	52,53	1902 40 10	11,80	2105 00 91	45,01
1704 10 11	27,61	1902 40 90	4,66	2105 00 99	64,04
1704 10 19	27,61	1903 00 00	15,64	2106 10 90	(*)
1704 10 91	31,36	1904 10 10	20,69	2106 90 10	95,19
1704 10 99	31,36	1904 10 30	62,50	2106 90 99	(*)
1704 90 30	50,89	1904 10 90	33,82	2202 90 91	12,70
1704 90 51	(*)	1904 90 10	62,50	2202 90 95	13,78
1704 90 55	(*)	1904 90 90	12,29	2202 90 99	24,88
1704 90 61	(*)	1905 10 00	16,16	2905 43 00	127,74
1704 90 65	(*)	1905 20 10	19,17	2905 44 11	16,71
1704 90 71	(*)	1905 20 30	25,55	2905 44 19	38,32
1704 90 75	(*)	1905 20 90	31,94	2905 44 91	23,80
1704 90 81	(*)	1905 30 11	(*)	2905 44 99	54,50
1704 90 99	(*)	1905 30 19	(*)	3505 10 10	18,36
1806 10 10 ⁽²⁾	25,55	1905 30 30	(*)	3505 10 90	18,36
1806 10 30	31,94	1905 30 51	(*)	3505 20 10	4,66
1806 10 90	42,58	1905 30 59	(*)	3505 20 30	9,23
1806 20 10	(*)	1905 30 91	(*)	3505 20 50	14,67
1806 20 30	(*)	1905 30 99	(*)	3505 20 90	18,36
1806 20 50	(*)	1905 40 10	(*)	3809 10 10	9,23
1806 20 70	(*)	1905 40 90	(*)	3809 10 30	12,82
1806 20 80	(*)	1905 90 10	14,92	3809 10 50	15,64
1806 20 95	(*)	1905 90 20	62,56	3809 10 90	18,36
1806 31 00	(*)	1905 90 30	(*)	3823 60 11	16,71
1806 32 10	(*)	1905 90 40	(*)	3823 60 19	38,32
1806 32 90	(*)	1905 90 45	(*)	3823 60 91	23,80
1806 90 11	(*)	1905 90 55	(*)	3823 60 99	54,50
1806 90 19	(*)	1905 90 60	(*)		
1806 90 31	(*)	1905 90 90	(*)		

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7000		7051	63,28	7108	38,50
7001	10,22	7052	72,22	7109	50,42
7002	19,16	7053	80,74	7110	15,47
7003	27,68	7055	58,08	7111	25,69
7004	39,60	7056	68,30	7112	34,63
7005	4,09	7057	77,24	7113	43,15
7006	14,31	7060	79,14	7115	20,49
7007	23,25	7061	89,36	7116	30,71
7008	31,77	7062	98,30	7117	39,66
7009	43,69	7063	106,82	7120	21,51
7010	8,74	7064	118,74	7121	31,72
7011	18,96	7065	83,23	7122	40,67
7012	27,90	7066	93,45	7123	49,18
7013	36,42	7067	102,39	7124	61,10
7015	13,76	7068	110,91	7125	25,60
7016	23,98	7069	122,83	7126	35,82
7017	32,92	7070	87,88	7127	44,76
7020	14,77	7071	98,10	7128	53,27
7021	24,99	7072	107,04	7129	65,20
7022	33,93	7073	115,56	7130	30,25
7023	42,45	7075	92,90	7131	40,46
7024	54,37	7076	103,12	7132	49,41
7025	18,86	7077	112,06	7133	57,92
7026	29,08	7080	154,06	7135	35,27
7027	38,03	7081	164,28	7136	45,49
7028	46,54	7082	173,22	7137	54,43
7029	58,46	7083	181,74	7140	51,05
7030	23,51	7084	193,66	7141	61,27
7031	33,73	7085	158,15	7142	70,21
7032	42,67	7086	168,37	7143	78,73
7033	51,19	7087	177,31	7144	90,65
7035	28,53	7088	185,83	7145	55,14
7036	38,75	7090	162,80	7146	65,36
7037	47,70	7091	173,02	7147	74,30
7040	44,32	7092	181,96	7148	82,82
7041	54,54	7095	167,82	7149	94,74
7042	63,48	7096	178,04	7150	59,79
7043	72,00	7100	6,73	7151	70,01
7044	83,92	7101	16,95	7152	78,95
7045	48,41	7102	25,89	7153	87,47
7046	58,63	7103	34,41	7155	64,81
7047	67,57	7104	46,33	7156	75,03
7048	76,09	7105	10,82	7157	83,97
7049	88,01	7106	21,04	7160	85,87
7050	53,06	7107	29,98	7161	96,09

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7162	105,03	7221	73,39	7370	106,10
7163	113,55	7260	88,38	7371	116,32
7164	125,47	7261	98,60	7372	125,26
7165	89,96	7262	107,54	7373	133,78
7166	100,18	7263	116,06	7375	111,12
7167	109,12	7264	127,98	7376	121,34
7168	117,64	7265	92,48	7378	116,14
7169	129,56	7266	102,69	7400	77,72
7170	94,61	7267	111,64	7401	87,94
7171	104,83	7268	120,15	7402	96,88
7172	113,77	7269	132,07	7403	105,39
7173	122,29	7270	97,12	7404	117,32
7175	99,63	7271	107,34	7405	81,81
7176	109,85	7272	116,29	7406	92,03
7177	118,80	7273	124,80	7407	100,97
7180	160,79	7275	102,15	7408	109,48
7181	171,01	7276	112,36	7409	121,41
7182	179,95	7300	61,32	7410	86,46
7183	188,47	7301	71,54	7411	96,68
7185	164,88	7302	80,48	7412	105,62
7186	175,10	7303	89,00	7413	114,13
7187	184,04	7304	100,92	7415	91,48
7188	192,56	7305	65,41	7416	101,70
7190	169,53	7306	75,63	7417	110,64
7191	179,75	7307	84,57	7420	96,50
7192	188,69	7308	93,09	7421	106,72
7195	174,55	7309	105,01	7460	105,28
7196	184,77	7310	70,06	7461	115,50
7200	44,39	7311	80,28	7462	124,44
7201	54,61	7312	89,22	7463	132,96
7202	63,55	7313	97,74	7464	144,88
7203	72,07	7315	75,08	7465	109,37
7204	83,99	7316	85,30	7466	119,59
7205	48,48	7317	94,24	7467	128,53
7206	58,70	7320	80,10	7468	137,05
7207	67,64	7321	90,32	7470	114,02
7208	76,16	7360	97,36	7471	124,24
7209	88,08	7361	107,58	7472	133,18
7210	53,13	7362	116,52	7475	119,04
7211	63,35	7363	125,04	7476	129,26
7212	72,29	7364	136,96	7500	93,33
7213	80,81	7365	101,45	7501	103,55
7215	58,15	7366	111,67	7502	112,49
7216	68,37	7367	120,61	7503	121,01
7217	77,32	7368	129,13	7504	132,93
7220	63,18	7369	141,05	7505	97,42

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7506	107,64	7702	160,24	7781	272,78
7507	116,58	7703	168,76	7785	266,65
7508	125,10	7705	145,17	7786	276,87
7509	137,02	7706	155,39	7788	97,92
7510	102,07	7707	164,33	7789	108,14
7511	112,29	7708	172,85	7798	25,52
7512	121,23	7710	149,82	7799	35,73
7513	129,75	7711	160,04	7800	219,48
7515	107,09	7712	168,98	7801	229,70
7516	117,31	7715	154,84	7802	238,64
7517	126,25	7716	165,06	7805	223,57
7520	112,12	7720	141,38	7806	233,79
7521	122,33	7721	151,60	7807	242,73
7560	113,47	7722	160,54	7808	40,29
7561	123,69	7723	169,06	7809	50,51
7562	132,63	7725	145,47	7810	228,22
7563	141,15	7726	155,69	7811	238,44
7564	153,07	7727	164,63	7818	69,83
7565	117,56	7728	173,15	7819	80,05
7566	127,78	7730	150,12	7820	226,21
7567	136,72	7731	160,34	7821	236,43
7568	145,24	7732	169,28	7822	245,37
7570	122,21	7735	155,14	7825	230,31
7571	132,43	7736	165,36	7826	240,52
7572	141,37	7740	181,77	7827	249,47
7575	127,23	7741	191,99	7828	104,66
7576	137,45	7742	200,93	7829	114,87
7600	117,84	7745	185,86	7830	234,95
7601	128,06	7746	196,08	7831	245,17
7602	137,00	7747	205,02	7832	53,02
7603	145,52	7750	190,51	7838	107,17
7604	157,44	7751	200,73	7840	13,46
7605	121,93	7758	18,78	7841	23,68
7606	132,15	7759	29,00	7842	32,63
7607	141,09	7760	222,17	7843	41,14
7608	149,61	7761	232,39	7844	53,06
7609	161,53	7762	241,33	7845	17,56
7610	126,58	7765	226,26	7846	27,78
7611	136,80	7766	236,48	7847	36,72
7612	145,74	7768	33,56	7848	45,23
7613	154,26	7769	43,77	7849	57,16
7615	131,60	7770	230,91	7850	22,21
7616	141,82	7771	241,13	7851	32,42
7620	136,62	7778	63,10	7852	41,37
7700	141,08	7779	73,32	7853	49,88
7701	151,30	7780	262,56	7855	27,23

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7856	37,45	7907	54,67	7961	75,30
7857	46,39	7908	63,19	7962	84,24
7858	32,25	7909	75,11	7963	92,76
7859	42,47	7910	40,16	7964	104,68
7860	22,44	7911	50,38	7965	69,17
7861	32,66	7912	59,32	7966	79,39
7862	41,60	7913	67,83	7967	88,33
7863	50,12	7915	45,18	7968	96,85
7864	62,04	7916	55,40	7969	108,77
7865	26,53	7917	64,34	7970	73,82
7866	36,75	7918	50,20	7971	84,04
7867	45,69	7919	60,42	7972	92,98
7868	54,21	7940	44,88	7973	101,50
7869	66,13	7941	55,10	7975	78,84
7870	31,18	7942	64,04	7976	89,06
7871	41,40	7943	72,56	7977	98,00
7872	50,34	7944	84,48	7978	83,86
7873	58,86	7945	48,97	7979	94,08
7875	36,20	7946	59,19	7980	100,98
7876	46,42	7947	68,13	7981	111,20
7877	55,36	7948	76,65	7982	120,15
7878	41,22	7949	88,57	7983	128,66
7879	51,44	7950	53,62	7984	140,58
7890	11,80	7951	63,84	7985	105,08
7891	13,02	7952	72,78	7986	115,30
7900	31,42	7953	81,30	7987	124,24
7901	41,64	7955	58,64	7988	132,75
7902	50,58	7956	68,86	7990	109,73
7903	59,09	7957	77,80	7991	119,94
7904	71,02	7958	63,66	7992	128,89
7905	35,51	7959	73,88	7995	114,75
7906	45,73	7960	65,08	7996	124,97

Notas

- (*) Véase parte 2.
- (1) Por 100 kg de boniatos, etc. o de maíz escurridos.
- (2) El elemento móvil (MOB) no será percibido en la importación de productos que no contengan sacarosa o que la contengan en menos del 5 % en peso (incluido el azúcar invertido calculado en sacarosa) y/o isoglucosa calculado igualmente en sacarosa.
- (3) El elemento móvil es aplicable únicamente a la importación del producto originario de terceros países no ligados con la Comunidad por un acuerdo comercial preferencial, y solamente a las cantidades de fructosa que exceden del contingente fijado.
- (4) Véase Anexo XIV.
- (5) Véase Anexo XV.

Noter

- (*) Se del 2.
- (1) Pr. 100 kg afløbne søde kartofler etc. eller majs.
- (2) Det variable element (MOB) opkræves ikke ved import af varer, der ikke indeholder saccharose eller indeholder under 5 vægtprocent saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) og/eller isoglucose, beregnet som saccharose.
- (3) Det variable element skal kun være gældende for varer med oprindelse i tredjelande, som ikke er bundet til Fællesskabet af en præferenceaftale, og dermed kun for mængder af fructose, som overstiger det fastlagte kontingent.
- (4) Se bilag XIV.
- (5) Se bilag XV.

Fußnoten

- (*) Siehe Teil 2.
- (1) Pro 100 kg Süßkartoffeln usw. oder Mais, abgetropft.
- (2) Der bewegliche Teilbetrag (MOB) wird bei der Einfuhr von Erzeugnissen mit einem Gehalt an Saccharose (einschließlich Invertzucker als Saccharose berechnet) und/oder Isoglucose, ebenfalls als Saccharose berechnet, von weniger als 5 GHT nicht erhoben.
- (3) Der bewegliche Teilbetrag wird nur erhoben bei Einführen der Ware, die ihren Ursprung in Drittländern hat, mit denen die Gemeinschaft kein präferentielles Handelsabkommen geschlossen hat, und dabei nur für die Mengen Fructose, welche das festgesetzte Kontingent übersteigen.
- (4) Siehe Anhang XIV.
- (5) Siehe Anhang XV.

Σημειώσεις

- (*) Βλέπε μέρος 2.
- (1) Ανά 100 kg στραγγισμένων γλυκοπατατών κ.λπ. ή καλαμποκιού στραγγισμένου.
- (2) Το κινητό στοιχείο (MOB) δεν εισπράττεται κατά την εισαγωγή προϊόντων που δεν περιέχουν ή που περιέχουν λιγότερο από 5 % κατά βάρος ζαχαρόζη (στην οποία περιλαμβάνεται και το ιμβερτοποιημένο ζάχαρο υπολογισμένο σε ζαχαρόζη) ή/και ισογλυκόζη υπολογισμένη επίσης σε ζαχαρόζη.
- (3) Το μεταβλητό στοιχείο μπορεί να εφαρμοσθεί μόνο κατά την εισαγωγή του προϊόντος καταγωγής τρίτων χωρών μη συνδεδεμένων με την Κοινότητα με προτιμησιακή συμφωνία, και μόνο στις ποσότητες φρουκτόζης που ξεπερνούν την καθορισμένη ποσόστωση.
- (4) Βλέπε παράρτημα XIV.
- (5) Βλέπε παράρτημα XV.

Notes

- (*) See Part 2.
- (1) Per 100 kilograms of drained sweet potatoes, etc., or maize.
- (2) The variable component (MOB) is not chargeable on the importation of products not containing or containing less than 5 % by weight of sucrose (including invert sugar calculated as sucrose) and/or of isoglucose, calculated as sucrose.
- (3) The variable component shall be applicable only to imports of the product originating in third countries not bound to the Community by a preferential agreement, and thereby only to quantities of fructose in excess of the quota.
- (4) See Annex XIV.
- (5) See Annex XV.

Notes

- (*) Voir partie 2.
- (1) Par 100 kilogrammes de patates douces, etc., ou de maïs égouttés.
- (2) L'élément mobile (MOB) n'est pas perçu à l'importation des produits ne contenant pas ou contenant moins de 5 % en poids de saccharose (y compris le sucre interverti calculé en saccharose) et/ou d'isoglucose, calculé également en saccharose.
- (3) L'élément mobile est applicable uniquement à l'importation du produit originaire des pays tiers non liés avec la Communauté par un accord commercial préférentiel et seulement aux quantités de fructose excédant le quota fixé.
- (4) Voir annexe XIV.
- (5) Voir annexe XV.

Note

- (*) Vedi parte 2.
- (1) Per 100 kg di patate dolci, ecc. o granturco sgocciolati.
- (2) L'elemento mobile (MOB) non è riscosso all'importazione dei prodotti che non contengano o contengano meno di 5 % in peso di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) e/o isoglucosio, calcolato in saccarosio.
- (3) L'elemento mobile è applicabile esclusivamente all'importazione del prodotto originario dai paesi terzi con i quali la Comunità non ha stipulato un accordo commerciale preferenziale, e limitatamente alle quantità di fruttosio in eccesso rispetto al contingente fissato.
- (4) Vedi allegato XIV.
- (5) Vedi allegato XV.

Voetnoten

- (*) Zie deel 2.
- (1) Per 100 kg zoete aardappelen enz. of maïs, uitgedropen.
- (2) Het variabele element (MOB) wordt niet geheven bij de invoer van produkten die geen of minder dan 5 gewichtspersenten saccharose (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) en/of isoglucose, eveneens berekend als saccharose, bevatten.
- (3) Het variabele element is uitsluitend van toepassing bij de invoer van het produkt van oorsprong uit derde landen die niet door een preferentiële handelsovereenkomst met de Gemeenschap zijn verbonden, en daarbij alleen voor hoeveelheden fructose die het vastgestelde contingent te boven gaan.
- (4) Zie bijlage XIV.
- (5) Zie bijlage XV.

Notas

- (*) Ver parte 2.
- (1) Por 100 kg de batatas-doces etc., ou de milho escorridos.
- (2) O elemento móvel (MOB) não é cobrado na importação dos produtos que não contenham, ou contenham menos de 5 %, em peso, de sacarose (incluindo o açúcar invertido calculado em sacarose) e/ou de isoglicose calculada igualmente em sacarose.
- (3) O elemento móvel é aplicável unicamente à importação do produto originário de países terceiros não ligados à Comunidade por um acordo comercial preferencial e somente às quantidades de frutose que excedem o contingente estabelecido.
- (4) Ver anexo XIV.
- (5) Ver anexo XV.

ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de terceros países, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra tredjelande fra 1. november til og med 31. december 1993

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους), που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from third countries from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance des pays tiers, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dai paesi terzi, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, van 1 november tot en met 31 december 1993

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente dos países terceiros, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M
		ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg			ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
1704 90 30		19,16		1806 90 50		(*)	
1704 90 51		(*)		1806 90 60		(*)	
1704 90 55		(*)		1806 90 70		(*)	
1704 90 61		(*)		1806 90 90		(*)	
1704 90 65		(*)		1905 10 00			19,91
1704 90 71		(*)		1905 30 11		(*)	
1704 90 75		(*)		1905 30 19		(*)	
1704 90 81		(*)		1905 30 30		(*)	
1704 90 99		(*)		1905 30 51		(*)	
1806 20 10		(*)		1905 30 59		(*)	
1806 20 30		(*)		1905 30 91			(*)
1806 20 50		(*)		1905 30 99		(*)	
1806 20 80		(*)		1905 90 10			19,43
1806 20 95		(*)		1905 90 40			(*)
1806 31 00		(*)		1905 90 45			(*)
1806 32 10		(*)		1905 90 55			(*)
1806 32 90	7832	21,29		1905 90 60		(*)	
1806 90 11		(*)		1905 90 90			(*)
1806 90 19		(*)		2105 00 10		10,65	
1806 90 31		(*)		2105 00 91		8,52	
1806 90 39		(*)		2105 00 99		8,52	

(*) Ver parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2.

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglucose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, μβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose	AD S/Z
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	
> = 05 — < 30	10,22
> = 30 — < 50	19,16
> = 50 — < 70	27,68
> = 70	39,60

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	
> = 05 — < 25	5,18
> = 25 — < 50	11,17
> = 50 — < 75	17,48
> = 75	23,96

ANEXO III — BILAG III — ANHANG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ — ANNEX III — ANNEXE III — ALLEGATO III — BIJLAGE III —
ANEXO III

Diferencias de precio relativas a los productos de base, considerados para calcular los elementos móviles y derechos adicionales, aplicables a las importaciones en la Comunidad, procedentes de terceros países, desde el 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993

Prisforskelle for basisprodukter taget i betragtning ved beregningen af de variable elementer og tillægstold anvendelig ved indførsel i Fællesskabet fra tredjelande fra 1. november til og med 31. december 1993

Preisunterschiede für Grunderzeugnisse, die bei der Berechnung der beweglichen Teilbeträge und Zusatzzölle, anwendbar bei der Einfuhr aus dritten Ländern in die Gemeinschaft vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993, berücksichtigt worden sind

Διαφορές των τιμών για τα προϊόντα βάσεως που ελήφθησαν υπόψη για τον υπολογισμό των μεταβλητών στοιχείων και πρόσθετων δασμών, που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τρίτες χώρες

Differences in prices for basic products taken into consideration in calculating the variable components and additional duties, applicable on imports into the Community from third countries from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Différences de prix afférentes aux produits de base, pris en considération lors du calcul des éléments mobiles et droits additionnels applicables à l'importation dans la Communauté, en provenance des pays tiers, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Differenze di prezzo relative ai prodotti di base, prese in considerazione per il calcolo degli elementi mobili e dei dazi addizionali applicabili all'importazione nella Comunità dai paesi terzi, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Prijsverschillen voor basisprodukten, in aanmerking genomen bij de berekening van de variabele elementen en aanvullende invoerrechten, geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit derde landen, van 1 november tot en met 31 december 1993

Diferença de preço relativa aos produtos de base tomados em consideração aquando do cálculo dos elementos móveis e dos direitos adicionais aplicáveis na importação na Comunidade proveniente de países terceiros, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
Trigo blando / Blød hvede / Weichweizen / Μαλακό σιτάρι / Common wheat / Blé tendre / Grano tenero / Zachte tarwe / Trigo mole	8,883
Trigo duro / Hård hvede / Hartweizen / Σκληρό σιτάρι / Durum wheat / Blé dur / Grano duro / Durum tarwe / Trigo duro	7,065
Centeno / Rug / Roggen / Σίκαλη / Rye / Seigle / Segala / Rogge / Centeio	11,541
Cebada / Byg / Gerste / Κριθάρι / Barley / Orge / Orzo / Gerst / Cevada	11,120
Maíz / Majs / Mais / Καλαμπόκι / Maize / Maïs / Granturco / Maïs / Milho	9,714
Arroz descascarillado de grano largo / Ris, afskallet, langkornet / Reis, langkörnig, geschält / Αποφλοιωμένο ρύζι, μακρόσπερμο / Long-grain husked rice / Riz décortiqué à grains longs / Riso semigreggio a grani lunghi / Langkorrelige gedopte rijst / Arroz em películas de grãos longos	35,918
Leche desnatada en polvo / Skummetmælkspulver / Magermilchpulver / Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη / Skimmed-milk powder / Lait écrémé en poudre / Latte scremato in polvere / Magere-melkpoeder / Leite desnatado em pó	105,520
Leche entera en polvo / Sødmeilkpulver / Vollmilchpulver / Πλήρες γάλα σε σκόνη / Whole-milk powder / Lait entier en poudre / Latte intero in polvere / Volle-melkpoeder / Leite inteiro em pó	158,650
Mantequilla / Smør / Butter / Βούτυρο / Butter / Beurre / Burro / Boter / Manteiga	224,410
Azúcar blanco / Hvidt sukker / Weißzucker / Λευκή ζάχαρη / White sugar / Sucre blanc / Zuccherio bianco / Witte suiker / Açúcar branco	42,580
Melaza / Melasse / Melassen / Μελάσες / Molasses / Mélasses / Melassi / Melasse / Melaço	0,399
Harina de trigo blando / Mel af blød hvede / Weichweizenmehl / Αλεύρια μαλακού σιταριού / Soft wheat flour / Farine de blé tendre / Farina di grano tenero / Meel van zachte tarwe / Farinha de trigo mole	16,189
Harina de centeno / Mel af rug / Roggenmehl / Αλεύρια σίκαλης / Rye flour / Farine de seigle / Farina di segala / Meel van rogge / Farinha de centeio	19,910
Fructosa químicamente pura / Kemisk ren fructose / Chemisch reine Fruktose / Φρουκτόζη χημικώς καθαρή / Chemically pure fructose / Fructose chimiquement pur / Fruttosio chimicamente puro / Chemisch zuivere fructose / Frutose quimicamente pura	52,531

*ANEXO IV — BILAG IV — ANHANG IV — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV — ANNEX IV — ANNEXE IV — ALLEGATO IV —
BIJLAGE IV — ANEXO IV*

Elementos móviles (MOB) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de Polonia

Variable elementer (MOB) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra Republikken Polen til Fællesskabet fra 1. november til og med 31. december 1993

Bewegliche Teilbeträge (MOB) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus der Republik Polen in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Κινητά στοιχεία (MOB) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Πολωνίας

Variable components (MOB) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 November to 31 December 1993 inclusive, on importation into the Community from Poland

Éléments mobiles (MOB) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance de la république de Pologne

Elementi mobili (MOB) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Repubblica di Polonia, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Variabele elementen (MOB) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Polen, te heffen van 1 november tot en met 31 december 1993

Elementos móveis (MOB) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive, à importação na Comunidade proveniente da República da Polónia

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
0403 10 51	63,31	1806 90 39	(**)	1905 90 90	(**)
0403 10 53	95,19	1806 90 50	(**)	2001 90 30 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 59	118,15	1806 90 60	(**)	2001 90 40 ⁽¹⁾	3,11
0403 10 91	8,39	1806 90 70	(**)	2004 10 91	(*)
0403 10 93	11,80	1806 90 90	(**)	2004 90 10 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 99	18,53	1901 10 00	(**)	2005 20 10	(*)
0403 90 71	63,31	1901 20 00	(**)	2005 80 00 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 73	95,19	1901 90 11	21,68	2008 92 45	(**)
0403 90 79	118,15	1901 90 19	17,68	2008 99 85 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 91	8,39	1901 90 90	(**)	2008 99 91 ⁽¹⁾	3,11
0403 90 93	11,80	1902 11 00	9,44	2101 10 99	(*)
0403 90 99	18,53	1902 19 00	⁽³⁾	2101 20 90	(*)
0710 40 00 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 91	2,32	2101 30 19	12,19
0711 90 30 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 99	6,56	2101 30 99	21,80
1517 10 10	33,66	1902 30 10	9,44	2102 10 31	1,70
1517 90 10	33,66	1902 30 90	3,73	2102 10 39	
1704 10 11	22,09	1902 40 10	9,44	2105 00 10	21,20
1704 10 19	22,09	1902 40 90	3,73	2105 00 91	45,01
1704 10 91	25,09	1903 00 00	12,51	2105 00 99	64,04
1704 10 99	25,09	1904 10 10	20,69	2106 10 90	(**)
1704 90 30	34,37	1904 10 30	62,50	2106 90 10	57,11
1704 90 51	(**)	1904 10 90	33,82	2106 90 99	(**)
1704 90 55	(*)	1904 90 10	62,50	2202 90 91	12,70
1704 90 61	(**)	1904 90 90	12,29	2202 90 95	13,78
1704 90 65	(**)	1905 10 00	16,16	2202 90 99	24,88
1704 90 71	(**)	1905 20 10	19,17	2905 43 00	127,74
1704 90 75	(**)	1905 20 30	25,55	2905 44 11	16,71
1704 90 81	(**)	1905 20 90	31,94	2905 44 19	38,32
1704 90 99	(**)	1905 30 11	(**)	2905 44 91	23,80
1806 10 10 ⁽²⁾	25,55	1905 30 19	(**)	2905 44 99	54,50
1806 10 30	31,94	1905 30 30	(**)	3505 10 10	18,36
1806 10 90	42,58	1905 30 51	(**)	3505 10 90	18,36
1806 20 10	(**)	1905 30 59	(**)	3505 20 10	4,66
1806 20 30	(**)	1905 30 91	(**)	3505 20 30	9,23
1806 20 50	(**)	1905 30 99	(**)	3505 20 50	14,67
1806 20 70	(**)	1905 40 10	(**)	3505 20 90	18,36
1806 20 80	(**)	1905 40 90	(**)	3809 10 10	9,23
1806 20 95	(**)	1905 90 10	14,92	3809 10 30	12,82
1806 31 00	(**)	1905 90 20	62,56	3809 10 50	15,64
1806 32 10	(**)	1905 90 30	(**)	3809 10 90	18,36
1806 32 90	⁽⁴⁾	1905 90 40	(**)	3823 60 11	16,71
1806 90 11	(**)	1905 90 45	(**)	3823 60 19	38,32
1806 90 19	(**)	1905 90 55	(**)	3823 60 91	23,80
1806 90 31	(**)	1905 90 60	(**)	3823 60 99	54,50

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7000		7051	41,76	7108	29,45
7001	8,18	7052	48,91	7109	38,99
7002	15,33	7053	55,73	7110	11,03
7003	22,14	7055	37,60	7111	19,21
7004	31,68	7056	45,78	7112	26,36
7005	3,27	7057	52,93	7113	33,17
7006	11,45	7060	47,48	7115	15,05
7007	18,60	7061	55,66	7116	23,22
7008	25,41	7062	62,81	7117	30,38
7009	34,95	7063	69,63	7120	12,90
7010	6,99	7064	79,16	7121	21,08
7011	15,17	7065	50,76	7122	28,23
7012	22,32	7066	58,93	7123	35,04
7013	29,13	7067	66,09	7124	44,58
7015	11,01	7068	72,90	7125	16,18
7016	19,18	7069	82,44	7126	24,35
7017	26,34	7070	54,48	7127	31,50
7020	8,86	7071	62,65	7128	38,32
7021	17,04	7072	69,81	7129	47,86
7022	24,19	7073	76,62	7130	19,90
7023	31,01	7075	58,49	7131	28,07
7024	40,54	7076	66,67	7132	35,22
7025	12,14	7077	73,82	7133	42,04
7026	20,31	7080	92,44	7135	23,91
7027	27,47	7081	100,61	7136	32,09
7028	34,28	7082	107,76	7137	39,24
7029	43,82	7083	114,58	7140	30,63
7030	15,86	7084	124,12	7141	38,81
7031	24,03	7085	95,71	7142	45,96
7032	31,18	7086	103,88	7143	52,77
7033	38,00	7087	111,04	7144	62,31
7035	19,87	7088	117,85	7145	33,90
7036	28,05	7090	99,43	7146	42,08
7037	35,20	7091	107,60	7147	49,23
7040	26,59	7092	114,76	7148	56,05
7041	34,77	7095	103,44	7149	65,58
7042	41,92	7096	111,62	7150	37,62
7043	48,73	7100	4,04	7151	45,80
7044	58,27	7101	12,21	7152	52,95
7045	29,86	7102	19,37	7153	59,76
7046	38,04	7103	26,18	7155	41,64
7047	45,19	7104	35,72	7156	49,82
7048	52,01	7105	7,31	7157	56,97
7049	61,54	7106	15,49	7160	51,52
7050	33,58	7107	22,64	7161	59,70

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7162	66,85	7221	49,84	7370	65,41
7163	73,66	7260	53,03	7371	73,58
7164	83,20	7261	61,21	7372	80,74
7165	54,80	7262	68,36	7373	87,55
7166	62,97	7263	75,17	7375	69,43
7167	70,13	7264	84,71	7376	77,60
7168	76,94	7265	56,30	7378	73,44
7169	86,48	7266	64,48	7400	46,63
7170	58,52	7267	71,63	7401	54,81
7171	66,69	7268	78,44	7402	61,96
7172	73,84	7269	87,98	7403	68,77
7173	80,66	7270	60,02	7404	78,31
7175	62,53	7271	68,20	7405	49,90
7176	70,71	7272	75,35	7406	58,08
7177	77,86	7273	82,16	7407	65,23
7180	96,47	7275	64,04	7408	72,04
7181	104,65	7276	72,22	7409	81,58
7182	111,80	7300	36,79	7410	53,62
7183	118,62	7301	44,97	7411	61,80
7185	99,75	7302	52,12	7412	68,95
7186	107,92	7303	58,93	7413	75,76
7187	115,08	7304	68,47	7415	57,64
7188	121,89	7305	40,07	7416	65,81
7190	103,47	7306	48,24	7417	72,97
7191	111,64	7307	55,39	7420	61,66
7192	118,80	7308	62,21	7421	69,83
7195	107,48	7309	71,74	7460	63,17
7196	115,66	7310	43,78	7461	71,34
7200	26,64	7311	51,96	7462	78,50
7201	34,81	7312	59,11	7463	85,31
7202	41,96	7313	65,93	7464	94,85
7203	48,78	7315	47,80	7465	66,44
7204	58,31	7316	55,98	7466	74,62
7205	29,91	7317	63,13	7467	81,77
7206	38,08	7320	51,82	7468	88,58
7207	45,24	7321	59,99	7470	70,16
7208	52,05	7360	58,42	7471	78,34
7209	61,59	7361	66,59	7472	85,49
7210	33,63	7362	73,74	7475	74,18
7211	41,80	7363	80,56	7476	82,35
7212	48,96	7364	90,10	7500	56,00
7213	55,77	7365	61,69	7501	64,17
7215	37,64	7366	69,86	7502	71,33
7216	45,82	7367	77,02	7503	78,14
7217	52,97	7368	83,83	7504	87,68
7220	41,66	7369	93,37	7505	59,27

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/Ecu/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/Ecu/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/Ecu/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7506	67,45	7702	99,98	7781	165,71
7507	74,60	7703	106,79	7785	160,81
7508	81,41	7705	87,92	7786	168,98
7509	90,95	7706	96,10	7788	62,51
7510	62,99	7707	103,25	7789	70,69
7511	71,17	7708	110,06	7798	19,07
7512	78,32	7710	91,64	7799	27,24
7513	85,13	7711	99,82	7800	131,69
7515	67,01	7712	106,97	7801	139,86
7516	75,18	7715	95,66	7802	147,02
7517	82,34	7716	103,83	7805	134,96
7520	71,03	7720	84,83	7806	143,14
7521	79,20	7721	93,00	7807	150,29
7560	68,08	7722	100,16	7808	27,93
7561	76,26	7723	106,97	7809	36,10
7562	83,41	7725	88,10	7810	138,68
7563	90,22	7726	96,28	7811	146,86
7564	99,76	7727	103,43	7818	45,66
7565	71,36	7728	110,24	7819	53,83
7566	79,53	7730	91,82	7820	135,73
7567	86,68	7731	99,99	7821	143,90
7568	93,50	7732	107,15	7822	151,06
7570	75,07	7735	95,84	7825	139,00
7571	83,25	7736	104,01	7826	147,18
7572	90,40	7740	109,06	7827	154,33
7575	79,09	7741	117,24	7828	66,55
7576	87,27	7742	124,39	7829	74,73
7600	70,70	7745	112,34	7830	142,72
7601	78,88	7746	120,51	7831	150,90
7602	86,03	7747	127,67	7832	53,02
7603	92,84	7750	116,06	7838	68,06
7604	102,38	7751	124,23	7840	8,08
7605	73,98	7758	15,03	7841	16,25
7606	82,15	7759	23,20	7842	23,41
7607	89,31	7760	133,30	7843	30,22
7608	96,12	7761	141,47	7844	39,76
7609	105,66	7762	148,63	7845	11,35
7610	77,70	7765	136,57	7846	19,53
7611	85,87	7766	144,75	7847	26,68
7612	93,02	7768	23,89	7848	33,49
7613	99,84	7769	32,07	7849	43,03
7615	81,71	7770	140,29	7850	15,07
7616	89,89	7771	148,47	7851	23,25
7620	85,73	7778	41,62	7852	30,40
7700	84,65	7779	49,79	7853	37,21
7701	92,82	7780	157,54	7855	19,09

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7856	27,26	7907	37,45	7961	47,22
7857	34,42	7908	44,27	7962	54,38
7858	23,11	7909	53,80	7963	61,19
7859	31,28	7910	25,84	7964	70,73
7860	13,46	7911	34,02	7965	42,32
7861	21,64	7912	41,17	7966	50,50
7862	28,79	7913	47,98	7967	57,65
7863	35,61	7915	29,86	7968	64,46
7864	45,14	7916	38,04	7969	74,00
7865	16,74	7917	45,19	7970	46,04
7866	24,91	7918	33,88	7971	54,22
7867	32,07	7919	42,05	7972	61,37
7868	38,88	7940	26,93	7973	68,18
7869	48,42	7941	35,10	7975	50,06
7870	20,46	7942	42,26	7976	58,23
7871	28,63	7943	49,07	7977	65,39
7872	35,79	7944	58,61	7978	54,07
7873	42,60	7945	30,20	7979	62,25
7875	24,47	7946	38,38	7980	60,59
7876	32,65	7947	45,53	7981	68,77
7877	39,80	7948	52,34	7982	75,92
7878	28,49	7949	61,88	7983	82,73
7879	36,67	7950	33,92	7984	92,27
7890	9,44	7951	42,10	7985	63,86
7891	10,41	7952	49,25	7986	72,04
7900	18,85	7953	56,06	7987	79,19
7901	27,03	7955	37,94	7988	86,01
7902	34,18	7956	46,11	7990	67,58
7903	40,99	7957	53,27	7991	75,76
7904	50,53	7958	41,96	7992	82,91
7905	22,12	7959	50,13	7995	71,60
7906	30,30	7960	39,05	7996	79,78

Notas

- (*) Véase parte 2.
- (**) Véase parte 2, Anexo I.
- (1) Por 100 kg de boniatos, etc. o de maíz escurridos.
- (2) El elemento móvil (MOB) no será percibido en la importación de productos que no contengan sacarosa o que la contengan en menos del 5 % en peso (incluido el azúcar invertido calculado en sacarosa) y/o isoglucosa calculado igualmente en sacarosa.
- (3) Véase Anexo XIV.
- (4) Véase Anexo XV.

Noter

- (*) Se del 2.
- (**) Se del 2, bilag I.
- (1) Pr. 100 kg afløbne søde kartofler etc. eller majs.
- (2) Det variable element (MOB) opkræves ikke ved import af varer, der ikke indeholder saccharose eller indeholder under 5 vægtprocent saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) og/eller isoglucose, beregnet som saccharose.
- (3) Se bilag XIV.
- (4) Se bilag XV.

Fußnoten

- (*) Siehe Teil 2.
- (**) Siehe Teil 2, Anhang I.
- (1) Pro 100 kg Süßkartoffeln usw. oder Mais, abgetropft.
- (2) Der bewegliche Teilbetrag (MOB) wird bei der Einfuhr von Erzeugnissen mit einem Gehalt an Saccharose (einschließlich Invertzucker als Saccharose berechnet) und/oder Isoglucose, ebenfalls als Saccharose berechnet, von weniger als 5 GHT nicht erhoben.
- (3) Siehe Anhang XIV.
- (4) Siehe Anhang XV.

Σημειώσεις

- (*) Βλέπε μέρος 2.
- (**) Βλέπε μέρος 2, παράρτημα Ι.
- (1) Ανά 100 kg στραγγισμένων γλυκοπατατών κ.λπ. ή καλαμποκιού στραγγισμένου.
- (2) Το κινητό στοιχείο (MOB) δεν εισπράττεται κατά την εισαγωγή προϊόντων που δεν περιέχουν ή που περιέχουν λιγότερο από 5 % κατά βάρος ζαχαρόζη (στην οποία περιλαμβάνεται και το ιμβερτοποιημένο ζάχαρο υπολογισμένο σε ζαχαρόζη) ή/και ισογλυκόζη υπολογισμένη επίσης σε ζαχαρόζη.
- (3) Βλέπε παράρτημα XIV.
- (4) Βλέπε παράρτημα XV.

Notes

- (*) See Part 2.
- (**) See Part 2, Annex I.
- (1) Per 100 kilograms of drained sweet potatoes, etc., or maize.
- (2) The variable component (MOB) is not chargeable on the importation of products not containing or containing less than 5 % by weight of sucrose (including invert sugar calculated as sucrose) and/or of isoglucose, calculated as sucrose.
- (3) See Annex XIV.
- (4) See Annex XV.

Notes

- (*) Voir partie 2.
- (**) Voir partie 2, annexe I.
- (1) Par 100 kilogrammes de patates douces, etc., ou de maïs égouttés.
- (2) L'élément mobile (MOB) n'est pas perçu à l'importation des produits ne contenant pas ou contenant moins de 5 % en poids de saccharose (y compris le sucre interverti calculé en saccharose) et/ou d'isoglucose, calculé également en saccharose.
- (3) Voir annexe XIV.
- (4) Voir annexe XV.

Note

- (*) Vedi parte 2.
- (**) Vedi parte 2, allegato I.
- (1) Per 100 kg di patate dolci, ecc. o granturco sgocciolati.
- (2) L'elemento mobile (MOB) non è riscosso all'importazione dei prodotti che non contengano o contengano meno di 5 % in peso di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) e/o isoglucosio, calcolato in saccarosio.
- (3) Vedi allegato XIV.
- (4) Vedi allegato XV.

Voetnoten

- (*) Zie deel 2.
- (**) Zie deel 2, bijlage I.
- (1) Per 100 kg zoete aardappelen enz. of maïs, uitgedropen.
- (2) Het variabele element (MOB) wordt niet geheven bij de invoer van produkten die geen of minder dan 5 gewichtspersenenten saccharose (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) en/of isoglucose, eveneens berekend als saccharose, bevatten.
- (3) Zie bijlage XIV.
- (4) Zie bijlage XV.

Notas

- (*) Ver parte 2.
- (**) Ver parte 2, anexo I.
- (1) Por 100 kg de batatas-doces etc., ou de milho escorridos.
- (2) O elemento móvel (MOB) não é cobrado na importação dos produtos que não contenham, ou contenham menos de 5 %, em peso, de sacarose (incluindo o açúcar invertido calculado em sacarose) e/ou de isoglicose calculada igualmente em sacarose.
- (3) Ver anexo XIV.
- (4) Ver anexo XV.

ANEXO V — BILAG V — ANHANG V — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V — ANNEX V — ANNEXE V — ALLEGATO V — BIJLAGE V — ANEXO V

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de Polonia, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra Republikken Polen fra 1. november til og med 31. december 1993

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus der Republik Polen in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους), που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Πολωνίας

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from Poland from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance de la république de Pologne du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Repubblica di Polonia, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Polen, van 1 november tot en met 31 december 1993

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da República da Polónia, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M
		ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg			ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
1704 90 30		15,33		1806 90 50		(**)	
1704 90 51		(**)		1806 90 60		(**)	
1704 90 55		(*)		1806 90 70		(**)	
1704 90 61		(**)		1806 90 90		(**)	
1704 90 65		(**)		1905 10 00			19,91
1704 90 71		(**)		1905 30 11		(**)	
1704 90 75		(**)		1905 30 19		(**)	
1704 90 81		(**)		1905 30 30		(**)	
1704 90 99		(**)		1905 30 51		(**)	
1806 20 10		(**)		1905 30 59		(**)	
1806 20 30		(**)		1905 30 91			(**)
1806 20 50		(**)		1905 30 99		(**)	
1806 20 80		(**)		1905 90 10			19,43
1806 20 95		(**)		1905 90 40			(**)
1806 31 00		(**)		1905 90 45			(**)
1806 32 10		(**)		1905 90 55			(**)
1806 32 90	7832	21,29		1905 90 60		(**)	
1806 90 11		(**)		1905 90 90			(**)
1806 90 19		(**)		2105 00 10		10,65	
1806 90 31		(**)		2105 00 91		8,52	
1806 90 39		(**)		2105 00 99		8,52	

(*) Ver parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2.

(**) Ver parte 2, Anexo II / Se del 2, bilag II / Siehe Teil 2, Anhang II / Βλέπε μέρος 2, παράρτημα II / See Part 2, Annex II / Voir partie 2, annexe II / Vedi parte 2, allegato II / Zie deel 2, bijlage II / Ver parte 2, anexo II.

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglucose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, ιμβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose	AD S/Z
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05 > = 05 — < 30 > = 30 — < 50 > = 50 — < 70 > = 70	8,18 15,33 22,14 31,68

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05 > = 05 — < 25 > = 25 — < 50 > = 50 — < 75 > = 75	5,18 11,17 17,48 23,96

ANEXO VI — BILAG VI — ANHANG VI — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI — ANNEX VI — ANNEXE VI — ALLEGATO VI — BIJLAGE VI —
ANEXO VI

Diferencias de precio relativas a los productos de base, considerados para calcular los elementos móviles y derechos adicionales, aplicables a las importaciones a la Comunidad, procedentes de Polonia desde el 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993

Prisforskelle for basisprodukter taget i betragtning ved beregningen af de variable elementer og tillægstold anvendelig ved indførsel i Fællesskabet fra Republikken Polen fra 1. november 1993 til og med 31. december 1993

Preisunterschiede für Grunderzeugnisse, die bei der Berechnung der beweglichen Teilbeträge und Zusatzzölle, anwendbar bei der Einfuhr aus der Republik Polen in die Gemeinschaft vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993, berücksichtigt worden sind

Διαφορές των τιμών για τα προϊόντα βάσεως που ελήφθησαν υπόψη για τον υπολογισμό των μεταβλητών στοιχείων και πρόσθετων δασμών, που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Πολωνίας

Differences in prices for basic products taken into consideration in calculating the variable components and additional duties, applicable on imports into the Community from Poland from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Différences de prix afférentes aux produits de base, pris en considération lors du calcul des éléments mobiles et droits additionnels applicables à l'importation dans la Communauté, en provenance de la république de Pologne, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Differenze di prezzo relative ai prodotti di base, prese in considerazione per il calcolo degli elementi mobili e dei dazi addizionali applicabili all'importazione nella Comunità dalla Repubblica di Polonia, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Prijsverschillen voor basisprodukten, in aanmerking genomen bij de berekening van de variabele elementen en aanvullende invoerrechten, geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Polen, van 1 november tot en met 31 december 1993

Diferença de preço relativa aos produtos de base tomados em consideração aquando do cálculo dos elementos móveis e dos direitos adicionais aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da República da Polónia, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
Trigo blando / Blød hvede / Weichweizen / Μαλακό σιτάρι / Common wheat / Blé tendre / Grano tenero / Zachte tarwe / Trigo mole	7,106
Trigo duro / Hård hvede / Hartweizen / Σκληρό σιτάρι / Durum wheat / Blé dur / Grano duro / Durum tarwe / Trigo duro	5,652
Centeno / Rug / Roggen / Σίκαλη / Rye / Seigle / Segala / Rogge / Centeio	9,233
Cebada / Byg / Gerste / Κριθάρι / Barley / Orge / Orzo / Gerst / Cevada	8,896
Maíz / Majs / Mais / Καλαμπόκι / Maize / Maïs / Granturco / Maïs / Milho	7,771
Arroz descascarillado de grano largo / Ris, afskallet, langkornet / Reis, langkörnig, geschält / Αποφλοιωμένο ρύζι, μακρόσπερμο / Long-grain husked rice / Riz décortiqué à grains longs / Riso semigreggio a grani lunghi / Langkorrelige gedopte rijst / Arroz em películas de grãos longos	28,734
Leche desnatada en polvo / Skummetmælkspulver / Magermilchpulver / Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη / Skimmed-milk powder / Lait écrémé en poudre / Latte scremato in polvere / Magere-melkpoeder / Leite desnatado em pó	63,312
Leche entera en polvo / Sødsmælkspulver / Vollmilchpulver / Πλήρες γάλα σε σκόνη / Whole-milk powder / Lait entier en poudre / Latte intero in polvere / Volle-melkpoeder / Leite inteiro em pó	95,190
Mantequilla / Smør / Butter / Βούτυρο / Butter / Beurre / Burro / Boter / Manteiga	134,646
Azúcar blanco / Hvidt sukker / Weißzucker / Λευκή ζάχαρη / White sugar / Sucre blanc / Zuccherio bianco / Witte suiker / Açúcar branco	34,064
Melaza / Melasse / Melassen / Μελάσες / Molasses / Mélasses / Melassi / Melasse / Melaço	0,319
Harina de trigo blando / Mel af blød hvede / Weichweizenmehl / Αλεύρια μαλακού σιταριού / Soft wheat flour / Farine de blé tendre / Farina di grano tenero / Meel van zachte tarwe / Farinha de trigo mole	12,951
Harina de centeno / Mel af rug / Roggenmehl / Αλεύρια σίκαλης / Rye flour / Farine de seigle / Farina di segala / Meel van rogge / Farinha de centeio	15,928
Fructosa químicamente pura / Kemisk ren fructose / Chemisch reine Fruktose / Φρουκτόζη χημικώς καθαρή / Chemically pure fructose / Fructose chimiquement pur / Fruttosio chimicamente puro / Chemisch zuivere fructose / Frutose químicamente pura	42,025

ANEXO VII — BILAG VII — ANHANG VII — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VII — ANNEX VII — ANNEXE VII — ALLEGATO VII —
BIJLAGE VII — ANEXO VII

Elementos móviles (MOB) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de las Repúblicas Checa y Eslovaca

Variable elementer (MOB) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra de tjekkiske og slovakiske republikker til Fællesskabet fra 1. november til og med 31. december 1993

Bewegliche Teilbeträge (MOB) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus der Tschechischen und der Slowakischen Republik in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Κινητά στοιχεία (MOB) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από την Τσεχική Δημοκρατία και τη Σλοβακική Δημοκρατία

Variable components (MOB) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 November to 31 December 1993 inclusive, on importation into the Community from the Czech and Slovak Republics

Éléments mobiles (MOB) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance des républiques tchèque et slovaque

Elementi mobili (MOB) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalle Repubbliche ceca e slovacca, dal 1^o novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Variabele elementen (MOB) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Tsjechische en Slowaakse Republieken, te heffen van 1 november tot en met 31 december 1993

Elementos móveis (MOB) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive, à importação na Comunidade proveniente das repúblicas Checa e Eslovaca

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ écus/100 kg
0403 10 51	63,31	1806 90 39	(*)	1905 90 90	(*)
0403 10 53	95,19	1806 90 50	(*)	2001 90 30 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 59	118,15	1806 90 60	(*)	2001 90 40 ⁽¹⁾	3,89
0403 10 91	8,39	1806 90 70	(*)	2004 10 91	(**)
0403 10 93	11,80	1806 90 90	(*)	2004 90 10 ⁽¹⁾	9,71
0403 10 99	18,53	1901 10 00	(*)	2005 20 10	(**)
0403 90 71	63,31	1901 20 00	(*)	2005 80 00 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 73	95,19	1901 90 11	13,01	2008 92 45	(*)
0403 90 79	118,15	1901 90 19	10,61	2008 99 85 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 91	8,39	1901 90 90	(*)	2008 99 91 ⁽¹⁾	3,89
0403 90 93	11,80	1902 11 00	9,44	2101 10 99	(*)
0403 90 99	18,53	1902 19 00	⁽³⁾	2101 20 90	(*)
0710 40 00 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 91	2,32	2101 30 19	9,14
0711 90 30 ⁽¹⁾	9,71	1902 20 99	6,56	2101 30 99	16,35
1517 10 10	20,20	1902 30 10	9,44	2102 10 31	
1517 90 10	20,20	1902 30 90	3,73	2102 10 39	
1704 10 11	22,09	1902 40 10	9,44	2105 00 10	14,85
1704 10 19	22,09	1902 40 90	3,73	2105 00 91	28,71
1704 10 91	25,09	1903 00 00	12,51	2105 00 99	40,13
1704 10 99	25,09	1904 10 10	16,55	2106 10 90	(*)
1704 90 30	34,37	1904 10 30	50,00	2106 90 10	57,11
1704 90 51	(*)	1904 10 90	25,88	2106 90 99	(*)
1704 90 55	(*)	1904 90 10	50,00	2202 90 91	8,47
1704 90 61	(*)	1904 90 90	9,83	2202 90 95	9,12
1704 90 65	(*)	1905 10 00	12,93	2202 90 99	15,78
1704 90 71	(*)	1905 20 10	15,34	2905 43 00	127,74
1704 90 75	(*)	1905 20 30	20,44	2905 44 11	16,71
1704 90 81	(*)	1905 20 90	25,55	2905 44 19	38,32
1704 90 99	(*)	1905 30 11	(*)	2905 44 91	23,80
1806 10 10 ⁽²⁾	20,44	1905 30 19	(*)	2905 44 99	54,50
1806 10 30	25,55	1905 30 30	(*)	3505 10 10	18,36
1806 10 90	34,06	1905 30 51	(*)	3505 10 90	18,36
1806 20 10	(*)	1905 30 59	(*)	3505 20 10	4,66
1806 20 30	(*)	1905 30 91	(*)	3505 20 30	9,23
1806 20 50	(*)	1905 30 99	(*)	3505 20 50	14,67
1806 20 70	(*)	1905 40 10	(*)	3505 20 90	18,36
1806 20 80	(*)	1905 40 90	(*)	3809 10 10	9,23
1806 20 95	(*)	1905 90 10	11,94	3809 10 30	12,82
1806 31 00	(*)	1905 90 20	50,05	3809 10 50	15,64
1806 32 10	(*)	1905 90 30	(*)	3809 10 90	18,36
1806 32 90	⁽⁴⁾	1905 90 40	(*)	3823 60 11	16,71
1806 90 11	(*)	1905 90 45	(*)	3823 60 19	38,32
1806 90 19	(*)	1905 90 55	(*)	3823 60 91	23,80
1806 90 31	(*)	1905 90 60	(*)	3823 60 99	54,50

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7000		7051	41,76	7108	29,45
7001	8,18	7052	48,91	7109	38,99
7002	15,33	7053	55,73	7110	11,03
7003	22,14	7055	37,60	7111	19,21
7004	31,68	7056	45,78	7112	26,36
7005	3,27	7057	52,93	7113	33,17
7006	11,45	7060	47,48	7115	15,05
7007	18,60	7061	55,66	7116	23,22
7008	25,41	7062	62,81	7117	30,38
7009	34,95	7063	69,63	7120	12,90
7010	6,99	7064	79,16	7121	21,08
7011	15,17	7065	50,76	7122	28,23
7012	22,32	7066	58,93	7123	35,04
7013	29,13	7067	66,09	7124	44,58
7015	11,01	7068	72,90	7125	16,18
7016	19,18	7069	82,44	7126	24,35
7017	26,34	7070	54,48	7127	31,50
7020	8,86	7071	62,65	7128	38,32
7021	17,04	7072	69,81	7129	47,86
7022	24,19	7073	76,62	7130	19,90
7023	31,01	7075	58,49	7131	28,07
7024	40,54	7076	66,67	7132	35,22
7025	12,14	7077	73,82	7133	42,04
7026	20,31	7080	92,44	7135	23,91
7027	27,47	7081	100,61	7136	32,09
7028	34,28	7082	107,76	7137	39,24
7029	43,82	7083	114,58	7140	30,63
7030	15,86	7084	124,12	7141	38,81
7031	24,03	7085	95,71	7142	45,96
7032	31,18	7086	103,88	7143	52,77
7033	38,00	7087	111,04	7144	62,31
7035	19,87	7088	117,85	7145	33,90
7036	28,05	7090	99,43	7146	42,08
7037	35,20	7091	107,60	7147	49,23
7040	26,59	7092	114,76	7148	56,05
7041	34,77	7095	103,44	7149	65,58
7042	41,92	7096	111,62	7150	37,62
7043	48,73	7100	4,04	7151	45,80
7044	58,27	7101	12,21	7152	52,95
7045	29,86	7102	19,37	7153	59,76
7046	38,04	7103	26,18	7155	41,64
7047	45,19	7104	35,72	7156	49,82
7048	52,01	7105	7,31	7157	56,97
7049	61,54	7106	15,49	7160	51,52
7050	33,58	7107	22,64	7161	59,70

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7162	66,85	7221	49,84	7370	65,41
7163	73,66	7260	53,03	7371	73,58
7164	83,20	7261	61,21	7372	80,74
7165	54,80	7262	68,36	7373	87,55
7166	62,97	7263	75,17	7375	69,43
7167	70,13	7264	84,71	7376	77,60
7168	76,94	7265	56,30	7378	73,44
7169	86,48	7266	64,48	7400	46,63
7170	58,52	7267	71,63	7401	54,81
7171	66,69	7268	78,44	7402	61,96
7172	73,84	7269	87,98	7403	68,77
7173	80,66	7270	60,02	7404	78,31
7175	62,53	7271	68,20	7405	49,90
7176	70,71	7272	75,35	7406	58,08
7177	77,86	7273	82,16	7407	65,23
7180	96,47	7275	64,04	7408	72,04
7181	104,65	7276	72,22	7409	81,58
7182	111,80	7300	36,79	7410	53,62
7183	118,62	7301	44,97	7411	61,80
7185	99,75	7302	52,12	7412	68,95
7186	107,92	7303	58,93	7413	75,76
7187	115,08	7304	68,47	7415	57,64
7188	121,89	7305	40,07	7416	65,81
7190	103,47	7306	48,24	7417	72,97
7191	111,64	7307	55,39	7420	61,66
7192	118,80	7308	62,21	7421	69,83
7195	107,48	7309	71,74	7460	63,17
7196	115,66	7310	43,78	7461	71,34
7200	26,64	7311	51,96	7462	78,50
7201	34,81	7312	59,11	7463	85,31
7202	41,96	7313	65,93	7464	94,85
7203	48,78	7315	47,80	7465	66,44
7204	58,31	7316	55,98	7466	74,62
7205	29,91	7317	63,13	7467	81,77
7206	38,08	7320	51,82	7468	88,58
7207	45,24	7321	59,99	7470	70,16
7208	52,05	7360	58,42	7471	78,34
7209	61,59	7361	66,59	7472	85,49
7210	33,63	7362	73,74	7475	74,18
7211	41,80	7363	80,56	7476	82,35
7212	48,96	7364	90,10	7500	56,00
7213	55,77	7365	61,69	7501	64,17
7215	37,64	7366	69,86	7502	71,33
7216	45,82	7367	77,02	7503	78,14
7217	52,97	7368	83,83	7504	87,68
7220	41,66	7369	93,37	7505	59,27

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7506	67,45	7702	99,98	7781	165,71
7507	74,60	7703	106,79	7785	160,81
7508	81,41	7705	87,92	7786	168,98
7509	90,95	7706	96,10	7788	62,51
7510	62,99	7707	103,25	7789	70,69
7511	71,17	7708	110,06	7798	19,07
7512	78,32	7710	91,64	7799	27,24
7513	85,13	7711	99,82	7800	131,69
7515	67,01	7712	106,97	7801	139,86
7516	75,18	7715	95,66	7802	147,02
7517	82,34	7716	103,83	7805	134,96
7520	71,03	7720	84,83	7806	143,14
7521	79,20	7721	93,00	7807	150,29
7560	68,08	7722	100,16	7808	27,93
7561	76,26	7723	106,97	7809	36,10
7562	83,41	7725	88,10	7810	138,68
7563	90,22	7726	96,28	7811	146,86
7564	99,76	7727	103,43	7818	45,66
7565	71,36	7728	110,24	7819	53,83
7566	79,53	7730	91,82	7820	135,73
7567	86,68	7731	99,99	7821	143,90
7568	93,50	7732	107,15	7822	151,06
7570	75,07	7735	95,84	7825	139,00
7571	83,25	7736	104,01	7826	147,18
7572	90,40	7740	109,06	7827	154,33
7575	79,09	7741	117,24	7828	66,55
7576	87,27	7742	124,39	7829	74,73
7600	70,70	7745	112,34	7830	142,72
7601	78,88	7746	120,51	7831	150,90
7602	86,03	7747	127,67	7832	36,07
7603	92,84	7750	116,06	7838	68,06
7604	102,38	7751	124,23	7840	8,08
7605	73,98	7758	15,03	7841	16,25
7606	82,15	7759	23,20	7842	23,41
7607	89,31	7760	133,30	7843	30,22
7608	96,12	7761	141,47	7844	39,76
7609	105,66	7762	148,63	7845	11,35
7610	77,70	7765	136,57	7846	19,53
7611	85,87	7766	144,75	7847	26,68
7612	93,02	7768	23,89	7848	33,49
7613	99,84	7769	32,07	7849	43,03
7615	81,71	7770	140,29	7850	15,07
7616	89,89	7771	148,47	7851	23,25
7620	85,73	7778	41,62	7852	30,40
7700	84,65	7779	49,79	7853	37,21
7701	92,82	7780	157,54	7855	19,09

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7856	27,26	7907	37,45	7961	47,22
7857	34,42	7908	44,27	7962	54,38
7858	23,11	7909	53,80	7963	61,19
7859	31,28	7910	25,84	7964	70,73
7860	13,46	7911	34,02	7965	42,32
7861	21,64	7912	41,17	7966	50,50
7862	28,79	7913	47,98	7967	57,65
7863	35,61	7915	29,86	7968	64,46
7864	45,14	7916	38,04	7969	74,00
7865	16,74	7917	45,19	7970	46,04
7866	24,91	7918	33,88	7971	54,22
7867	32,07	7919	42,05	7972	61,37
7868	38,88	7940	26,93	7973	68,18
7869	48,42	7941	35,10	7975	50,06
7870	20,46	7942	42,26	7976	58,23
7871	28,63	7943	49,07	7977	65,39
7872	35,79	7944	58,61	7978	54,07
7873	42,60	7945	30,20	7979	62,25
7875	24,47	7946	38,38	7980	60,59
7876	32,65	7947	45,53	7981	68,77
7877	39,80	7948	52,34	7982	75,92
7878	28,49	7949	61,88	7983	82,73
7879	36,67	7950	33,92	7984	92,27
7890	9,44	7951	42,10	7985	63,86
7891	10,41	7952	49,25	7986	72,04
7900	18,85	7953	56,06	7987	79,19
7901	27,03	7955	37,94	7988	86,01
7902	34,18	7956	46,11	7990	67,58
7903	40,99	7957	53,27	7991	75,76
7904	50,53	7958	41,96	7992	82,91
7905	22,12	7959	50,13	7995	71,60
7906	30,30	7960	39,05	7996	79,78

Notas

- (*) Véase parte 2.
- (**) Véase parte 2, Anexo I.
- (1) Por 100 kg de boniatos, etc. o de maíz escurridos.
- (2) El elemento móvil (MOB) no será percibido en la importación de productos que no contengan sacarosa o que la contengan en menos del 5 % en peso (incluido el azúcar invertido calculado en sacarosa) y/o isoglucosa calculado igualmente en sacarosa.
- (3) Véase Anexo XIV.
- (4) Véase Anexo XV.

Noter

- (*) Se del 2.
- (**) Se del 2, bilag I.
- (1) Pr. 100 kg afløbne søde kartofler etc. eller majs.
- (2) Det variable element (MOB) opkræves ikke ved import af varer, der ikke indeholder saccharose eller indeholder under 5 vægtprocent saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) og/eller isoglucose, beregnet som saccharose.
- (3) Se bilag XIV.
- (4) Se bilag XV.

Fußnoten

- (*) Siehe Teil 2.
- (**) Siehe Teil 2, Anhang I.
- (1) Pro 100 kg Süßkartoffeln usw. oder Mais, abgetropft.
- (2) Der bewegliche Teilbetrag (MOB) wird bei der Einfuhr von Erzeugnissen mit einem Gehalt an Saccharose (einschließlich Invertzucker als Saccharose berechnet) und/oder Isoglucose, ebenfalls als Saccharose berechnet, von weniger als 5 GHT nicht erhoben.
- (3) Siehe Anhang XIV.
- (4) Siehe Anhang XV.

Σημειώσεις

- (*) Βλέπε μέρος 2.
- (**) Βλέπε μέρος 2, παράρτημα Ι.
- (1) Ανά 100 kg στραγγισμένων γλυκοπατατών κ.λπ. ή καλαμποκιού στραγγισμένου.
- (2) Το κινητό στοιχείο (MOB) δεν εισπράττεται κατά την εισαγωγή προϊόντων που δεν περιέχουν ή που περιέχουν λιγότερο από 5 % κατά βάρος ζαχαρόζη (στην οποία περιλαμβάνεται και το υβερτοποιημένο ζάχαρο υπολογισμένο σε ζαχαρόζη) ή/και ισογλυκόζη υπολογισμένη επίσης σε ζαχαρόζη.
- (3) Βλέπε παράρτημα XIV.
- (4) Βλέπε παράρτημα XV.

Notes

- (*) See Part 2.
- (**) See Part 2, Annex I.
- (1) Per 100 kilograms of drained sweet potatoes, etc., or maize.
- (2) The variable component (MOB) is not chargeable on the importation of products not containing or containing less than 5 % by weight of sucrose (including invert sugar calculated as sucrose) and/or of isoglucose, calculated as sucrose.
- (3) See Annex XIV.
- (4) See Annex XV.

Notes

- (*) Voir partie 2.
- (**) Voir partie 2, annexe I.
- (1) Par 100 kilogrammes de patates douces, etc., ou de maïs égouttés.
- (2) L'élément mobile (MOB) n'est pas perçu à l'importation des produits ne contenant pas ou contenant moins de 5 % en poids de saccharose (y compris le sucre interverti calculé en saccharose) et/ou d'isoglucose, calculé également en saccharose.
- (3) Voir annexe XIV.
- (4) Voir annexe XV.

Note

- (*) Vedi parte 2.
- (**) Vedi parte 2, allegato I.
- (1) Per 100 kg di patate dolci, ecc. o granturco sgocciolati.
- (2) L'elemento mobile (MOB) non è riscosso all'importazione dei prodotti che non contengano o contengano meno di 5 % in peso di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) e/o isoglucosio, calcolato in saccarosio.
- (3) Vedi allegato XIV.
- (4) Vedi allegato XV.

Voetnoten

- (*) Zie deel 2.
- (**) Zie deel 2, bijlage I.
- (1) Per 100 kg zoete aardappelen enz. of maïs, uitgedropen.
- (2) Het variabele element (MOB) wordt niet gegeven bij de invoer van produkten die geen of minder dan 5 gewichtspercenten saccharose (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) en/of isoglucose, eveneens berekend als saccharose, bevatten.
- (3) Zie bijlage XIV.
- (4) Zie bijlage XV.

Notas

- (*) Ver parte 2.
- (**) Ver parte 2, anexo I.
- (1) Por 100 kg de batatas-doces etc., ou de milho escorridos.
- (2) O elemento móvel (MOB) não é cobrado na importação dos produtos que não contenham, ou contenham menos de 5 %, em peso, de sacarose (incluindo o açúcar invertido calculado em sacarose) e/ou de isoglicose calculada igualmente em sacarose.
- (3) Ver anexo XIV.
- (4) Ver anexo XV.

ANEXO VIII — BILAG VIII — ANHANG VIII — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VIII — ANNEX VIII — ANNEXE VIII — ALLEGATO VIII —
BIJLAGE VIII — ANEXO VIII

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de las Repúblicas Checa y Eslovaca, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra de tjekkiske og slovakiske republikker fra 1. november til og med 31. december 1993

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus der Tschechischen und der Slowakischen Republik in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους), που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από την Τσεχική Δημοκρατία και τη Σλοβακική Δημοκρατία

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from the Czech and Slovak Republics from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance des républiques tchèque et slovaque, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalle Repubbliche ceca e slovacca, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Tsjechische en Slowaakse Republieken, van 1 november tot en met 31 december 1993

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente das repúblicas Checa e Eslovaca, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

PARTE 1 — DEL 1 — TEIL 1 — ΜΕΡΟΣ 1 — PART 1 — PARTIE 1 — PARTE 1 — DEEL 1 — PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M
		ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg			ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
1704 90 30		15,33		1806 90 50		(*)	
1704 90 51		(*)		1806 90 60		(*)	
1704 90 55		(*)		1806 90 70		(*)	
1704 90 61		(*)		1806 90 90		(*)	
1704 90 65		(*)		1905 10 00			15,93
1704 90 71		(*)		1905 30 11		(*)	
1704 90 75		(*)		1905 30 19		(*)	
1704 90 81		(*)		1905 30 30		(*)	
1704 90 99		(*)		1905 30 51		(*)	
1806 20 10		(*)		1905 30 59		(*)	
1806 20 30		(*)		1905 30 91			(*)
1806 20 50		(*)		1905 30 99		(*)	
1806 20 80		(*)		1905 90 10			15,54
1806 20 95		(*)		1905 90 40			(*)
1806 31 00		(*)		1905 90 45			(*)
1806 32 10		(*)		1905 90 55			(*)
1806 32 90	7832	17,03		1905 90 60		(*)	
1806 90 11		(*)		1905 90 90			(*)
1806 90 19		(*)		2105 00 10		8,52	
1806 90 31		(*)		2105 00 91		6,81	
1806 90 39		(*)		2105 00 99		6,81	

(*) Ver parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2.

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglucose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, ιμβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose, sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglicose	AD S/Z
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	8,18
> = 05 — < 30	15,33
> = 30 — < 50	22,14
> = 50 — < 70	31,68
> = 70	

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	4,14
> = 05 — < 25	8,94
> = 25 — < 50	13,99
> = 50 — < 75	19,17
> = 75	

ANEXO IX — BILAG IX — ANHANG IX — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IX — ANNEX IX — ANNEXE IX — ALLEGATO IX — BIJLAGE IX —
ANEXO IX

Diferencias de precio relativas a los productos de base, considerados para calcular los elementos móviles y derechos adicionales, aplicables a las importaciones a la Comunidad, procedentes de las Repúblicas Checa y Eslovaca desde el 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993

Prisforskelle for basisprodukter taget i betragtning ved beregningen af de variable elementer og tillægsgold anvendelig ved indførsel i Fællesskabet fra de tjekkiske og slovakiske republikker fra 1. november til og med 31. december 1993

Preisunterschiede für Grunderzeugnisse, die bei der Berechnung der beweglichen Teilbeträge und Zusatzzölle, anwendbar bei der Einfuhr aus der Tschechischen und der Slowakischen Republik in die Gemeinschaft vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993, berücksichtigt worden sind

Διαφορές των τιμών για τα προϊόντα βάσεως που ελήφθησαν υπόψη για τον υπολογισμό των μεταβλητών στοιχείων και πρόσθετων δασμών, που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από την Τσεχική Δημοκρατία και τη Σλοβακική Δημοκρατία

Differences in prices for basic products taken into consideration in calculating the variable components and additional duties, applicable on imports into the Community from the Czech and Slovak Republics from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Différences de prix afférentes aux produits de base, pris en considération lors du calcul des éléments mobiles et droits additionnels applicables à l'importation dans la Communauté, en provenance des républiques tchèque et slovaque, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Differenze di prezzo relative ai prodotti di base, prese in considerazione per il calcolo degli elementi mobili e dei dazi addizionali applicabili all'importazione nella Comunità dalle Repubbliche ceca e slovacca, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Prijsverschillen voor basisprodukten, in aanmerking genomen bij de berekening van de variabele elementen en aanvullende invoerrechten, geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Tsjechische en Slowaakse Republieken, van 1 november tot en met 31 december 1993

Diferença de preço relativa aos produtos de base tomados em consideração aquando do cálculo dos elementos móveis e dos direitos adicionais aplicáveis na importação na Comunidade proveniente das repúblicas Checa e Eslovaca, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
Trigo blando / Blød hvede / Weichweizen / Μαλακό σιτάρι / Common wheat / Blé tendre / Grano tenero / Zachte tarwe / Trigo mole	7,106
Trigo duro / Hård hvede / Hartweizen / Σκληρό σιτάρι / Durum wheat / Blé dur / Grano duro / Durum tarwe / Trigo duro	5,652
Centeno / Rug / Roggen / Σίκαλη / Rye / Seigle / Segala / Rogge / Centeio	9,233
Cebada / Byg / Gerste / Κριθάρι / Barley / Orge / Orzo / Gerst / Cevada	6,672
Maíz / Majs / Mais / Καλαμπόκι / Maize / Maïs / Granturco / Maïs / Milho	7,771
Arroz descascarillado de grano largo / Ris, afskallet, langkornet / Reis, langkörnig, geschält / Αποφλοιωμένο ρύζι, μακρόσπερμο / Long-grain husked rice / Riz décortiqué à grains longs / Riso semigreggio a grani lunghi / Langkorrelige gedopte rijst / Arroz em películas de grãos longos	28,734
Leche desnatada en polvo / Skummetmælkspulver / Magermilchpulver / Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη / Skimmed-milk powder / Lait écrémé en poudre / Latte scremato in polvere / Magere-melkpoeder / Leite desnatado em pó	63,312
Leche entera en polvo / Sødsmælkspulver / Vollmilchpulver / Πλήρες γάλα σε σκόνη / Whole-milk powder / Lait entier en poudre / Latte intero in polvere / Volle-melkpoeder / Leite inteiro em pó	95,190
Mantequilla / Smør / Butter / Βούτυρο / Butter / Beurre / Burro / Boter / Manteiga	134,646
Azúcar blanco / Hvidt sukker / Weißzucker / Λευκή ζάχαρη / White sugar / Sucre blanc / Zucchero bianco / Witte suiker / Açúcar branco	34,064
Melaza / Melasse / Melassen / Μελάσες / Molasses / Mélasses / Melassi / Melasse / Melaço	0,319
Harina de trigo blando / Mel af blød hvede / Weichweizenmehl / Αλεύρια μαλακού σιταριού / Soft wheat flour / Farine de blé tendre / Farina di grano tenero / Meel van zachte tarwe / Farinha de trigo mole	12,951
Harina de centeno / Mel af rug / Roggenmehl / Αλεύρια σίκαλης / Rye flour / Farine de seigle / Farina di segala / Meel van rogge / Farinha de centeio	15,928
Fructosa químicamente pura / Kemisk ren fructose / Chemisch reine Fruktose / Φρουκτόζη χημικώς καθαρή / Chemically pure fructose / Fructose chimiquement pur / Fruttosio chimicamente puro / Chemisch zuivere fructose / Frutose químicamente pura	42,025

ANEXO X — BILAG X — ANHANG X — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ X — ANNEX X — ANNEXE X — ALLEGATO X — BIJLAGE X — ANEXO X

Elementos móviles (MOB) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive, a la importación en la Comunidad procedente de Hungría

Variable elementer (MOB) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel fra Republikken Ungarn til Fællesskabet fra 1. november til og med 31. december 1993

Bewegliche Teilbeträge (MOB) (für 100 kg Eigengewicht) bei der Einfuhr aus der Republik Ungarn in die Gemeinschaft, anwendbar vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Κινητά στοιχεία (MOB) (για 100 kg καθαρού βάρους) που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Ουγγαρίας

Variable components (MOB) (per 100 kilograms net weight) to be levied from 1 November to 31 December 1993 inclusive, on importation into the Community from the Republic of Hungary

Éléments mobiles (MOB) (par 100 kilogrammes poids net) applicables, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus, à l'importation dans la Communauté en provenance de la république de Hongrie

Elementi mobili (MOB) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Repubblica d'Ungheria, dal 1^o novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Variabele elementen (MOB) (per 100 kg nettogewicht) bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Hongarije, te heffen van 1 november tot en met 31 december 1993

Elementos móveis (MOB) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive, à importação na Comunidade proveniente da República da Hungria

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
0403 10 51	105,52	1806 90 39	(*)	1905 90 90	(*)
0403 10 53	158,65	1806 90 50	(*)	2001 90 30 ⁽¹⁾	7,77
0403 10 59	196,92	1806 90 60	(*)	2001 90 40 ⁽¹⁾	3,89
0403 10 91	13,99	1806 90 70	(*)	2004 10 91	(**)
0403 10 93	19,66	1806 90 90	⁽⁵⁾	2004 90 10 ⁽¹⁾	7,77
0403 10 99	30,88	1901 10 00	(*)	2005 20 10	(**)
0403 90 71	105,52	1901 20 00	(*)	2005 80 00 ⁽¹⁾	7,77
0403 90 73	158,65	1901 90 11	17,35	2008 92 45	(*)
0403 90 79	196,92	1901 90 19	14,14	2008 99 85 ⁽¹⁾	9,71
0403 90 91	13,99	1901 90 90	(*)	2008 99 91 ⁽¹⁾	3,89
0403 90 93	19,66	1902 11 00	9,44	2101 10 99	(*)
0403 90 99	30,88	1902 19 00	⁽³⁾	2101 20 90	(*)
0710 40 00 ⁽¹⁾	7,77	1902 20 91	2,32	2101 30 19	12,19
0711 90 30 ⁽¹⁾	7,77	1902 20 99	6,56	2101 30 99	21,80
1517 10 10	33,66	1902 30 10	9,44	2102 10 31	1,70
1517 90 10	33,66	1902 30 90	3,73	2102 10 39	
1704 10 11	22,09	1902 40 10	9,44	2105 00 10	16,96
1704 10 19	22,09	1902 40 90	3,73	2105 00 91	36,00
1704 10 91	25,09	1903 00 00	12,51	2105 00 99	51,23
1704 10 99	25,09	1904 10 10	16,55	2106 10 90	(*)
1704 90 30	40,71	1904 10 30	50,00	2106 90 10	76,15
1704 90 51	⁽⁵⁾	1904 10 90	27,06	2106 90 99	⁽⁵⁾
1704 90 55	(*)	1904 90 10	50,00	2202 90 91	10,16
1704 90 61	(*)	1904 90 90	9,83	2202 90 95	11,02
1704 90 65	(*)	1905 10 00	12,93	2202 90 99	19,91
1704 90 71	(*)	1905 20 10	14,55	2905 43 00	127,74
1704 90 75	(*)	1905 20 30	19,86	2905 44 11	16,71
1704 90 81	(*)	1905 20 90	25,16	2905 44 19	38,32
1704 90 99	⁽⁵⁾	1905 30 11	(*)	2905 44 91	23,80
1806 10 10 ⁽²⁾	20,44	1905 30 19	(*)	2905 44 99	54,50
1806 10 30	25,55	1905 30 30	(*)	3505 10 10	18,36
1806 10 90	34,06	1905 30 51	(*)	3505 10 90	18,36
1806 20 10	(*)	1905 30 59	(*)	3505 20 10	4,66
1806 20 30	(*)	1905 30 91	(*)	3505 20 30	9,23
1806 20 50	(*)	1905 30 99	(*)	3505 20 50	14,67
1806 20 70	(*)	1905 40 10	(*)	3505 20 90	18,36
1806 20 80	⁽⁵⁾	1905 40 90	(*)	3809 10 10	9,23
1806 20 95	⁽⁵⁾	1905 90 10	8,95	3809 10 30	12,82
1806 31 00	(*)	1905 90 20	50,05	3809 10 50	15,64
1806 32 10	(*)	1905 90 30	(*)	3809 10 90	18,36
1806 32 90	⁽⁴⁾	1905 90 40	(*)	3823 60 11	16,71
1806 90 11	(*)	1905 90 45	(*)	3823 60 19	38,32
1806 90 19	(*)	1905 90 55	(*)	3823 60 91	23,80
1806 90 31	(*)	1905 90 60	(*)	3823 60 99	54,50

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7000		7051	49,79	7108	30,41
7001	8,18	7052	56,94	7109	39,95
7002	15,33	7053	63,75	7110	11,54
7003	22,14	7055	45,15	7111	19,72
7004	31,68	7056	53,32	7112	26,87
7005	2,88	7057	60,48	7113	33,68
7006	11,06	7060	63,31	7115	15,08
7007	18,21	7061	71,49	7116	23,26
7008	25,02	7062	78,64	7117	30,41
7009	34,56	7063	85,45	7120	17,20
7010	6,16	7064	94,99	7121	25,38
7011	14,33	7065	66,19	7122	32,53
7012	21,49	7066	74,37	7123	39,35
7013	28,30	7067	81,52	7124	48,88
7015	9,69	7068	88,34	7125	20,09
7016	17,87	7069	97,87	7126	28,26
7017	25,02	7070	69,47	7127	35,42
7020	11,82	7071	77,64	7128	42,23
7021	19,99	7072	84,80	7129	51,77
7022	27,15	7073	91,61	7130	23,36
7023	33,96	7075	73,01	7131	31,54
7024	43,50	7076	81,18	7132	38,69
7025	14,70	7077	88,34	7133	45,50
7026	22,88	7080	123,25	7135	26,90
7027	30,03	7081	131,42	7136	35,07
7028	36,84	7082	138,58	7137	42,23
7029	46,38	7083	145,39	7140	40,84
7030	17,98	7084	154,93	7141	49,02
7031	26,15	7085	126,13	7142	56,17
7032	33,30	7086	134,30	7143	62,98
7033	40,12	7087	141,46	7144	72,52
7035	21,51	7088	148,27	7145	43,72
7036	29,69	7090	129,40	7146	51,90
7037	36,84	7091	137,58	7147	59,05
7040	35,45	7092	144,73	7148	65,86
7041	43,63	7095	132,94	7149	75,40
7042	50,78	7096	141,12	7150	47,00
7043	57,60	7100	5,39	7151	55,17
7044	67,13	7101	13,56	7152	62,33
7045	38,34	7102	20,71	7153	69,14
7046	46,51	7103	27,53	7155	50,54
7047	53,67	7104	37,07	7156	58,71
7048	60,48	7105	8,27	7157	65,86
7049	70,02	7106	16,44	7160	68,70
7050	41,61	7107	23,60	7161	76,87

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7162	84,03	7221	56,92	7370	84,05
7163	90,84	7260	70,71	7371	92,22
7164	100,38	7261	78,88	7372	99,37
7165	71,58	7262	86,04	7373	106,19
7166	79,76	7263	92,85	7375	87,58
7167	86,91	7264	102,39	7376	95,76
7168	93,72	7265	73,59	7378	91,12
7169	103,26	7266	81,76	7400	62,17
7170	74,86	7267	88,92	7401	70,35
7171	83,03	7268	95,73	7402	77,50
7172	90,18	7269	105,27	7403	84,31
7173	97,00	7270	76,86	7404	93,85
7175	78,39	7271	85,04	7405	65,06
7176	86,57	7272	92,19	7406	73,23
7177	93,72	7273	99,01	7407	80,38
7180	128,63	7275	80,40	7408	87,20
7181	136,81	7276	88,58	7409	96,73
7182	143,96	7300	49,06	7410	68,33
7183	150,77	7301	57,23	7411	76,51
7185	131,52	7302	64,38	7412	83,66
7186	139,69	7303	71,20	7413	90,47
7187	146,84	7304	80,74	7415	71,87
7188	153,66	7305	51,94	7416	80,04
7190	134,79	7306	60,11	7417	87,20
7191	142,97	7307	67,27	7420	75,41
7192	150,12	7308	74,08	7421	83,58
7195	138,33	7309	83,62	7460	84,23
7196	146,50	7310	55,21	7461	92,40
7200	35,51	7311	63,39	7462	99,55
7201	43,69	7312	70,54	7463	106,37
7202	50,84	7313	77,36	7464	115,90
7203	57,66	7315	58,75	7465	87,11
7204	67,19	7316	66,93	7466	95,28
7205	38,40	7317	74,08	7467	102,44
7206	46,57	7320	62,29	7468	109,25
7207	53,72	7321	70,46	7470	90,38
7208	60,54	7360	77,89	7471	98,56
7209	70,08	7361	86,06	7472	105,71
7210	41,67	7362	93,22	7475	93,92
7211	49,85	7363	100,03	7476	102,10
7212	57,00	7364	109,57	7500	74,67
7213	63,81	7365	80,77	7501	82,84
7215	45,21	7366	88,95	7502	89,99
7216	53,38	7367	96,10	7503	96,81
7217	60,54	7368	102,91	7504	106,35
7220	48,75	7369	112,45	7505	77,55

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7506	85,72	7702	128,19	7781	218,22
7507	92,88	7703	135,01	7785	212,93
7508	99,69	7705	115,75	7786	221,11
7509	109,23	7706	123,92	7788	76,54
7510	80,82	7707	131,08	7789	84,72
7511	89,00	7708	137,89	7798	18,62
7512	96,15	7710	119,02	7799	26,79
7513	102,96	7711	127,20	7800	175,59
7515	84,36	7712	134,35	7801	183,76
7516	92,54	7715	122,56	7802	190,91
7517	99,69	7716	130,74	7805	178,47
7520	87,90	7720	113,10	7806	186,64
7521	96,07	7721	121,28	7807	193,80
7560	90,78	7722	128,43	7808	30,44
7561	98,95	7723	135,24	7809	38,61
7562	106,10	7725	115,98	7810	181,74
7563	112,92	7726	124,16	7811	189,92
7564	122,46	7727	131,31	7818	54,07
7565	93,66	7728	138,13	7819	62,25
7566	101,83	7730	119,26	7820	180,97
7567	108,99	7731	127,44	7821	189,15
7568	115,80	7732	134,59	7822	196,30
7570	96,93	7735	122,80	7825	183,85
7571	105,11	7736	130,97	7826	192,03
7572	112,26	7740	145,42	7827	199,18
7575	100,47	7741	153,59	7828	81,93
7576	108,65	7742	160,75	7829	90,11
7600	94,27	7745	148,30	7830	187,13
7601	102,45	7746	156,48	7831	195,30
7602	109,60	7747	163,63	7832	42,42
7603	116,41	7750	151,58	7838	83,94
7604	125,95	7751	159,75	7840	10,77
7605	97,15	7758	13,23	7841	18,95
7606	105,33	7759	21,41	7842	26,10
7607	112,48	7760	177,73	7843	32,91
7608	119,29	7761	185,91	7844	42,45
7609	128,83	7762	193,06	7845	13,65
7610	100,43	7765	180,61	7846	21,83
7611	108,60	7766	188,79	7847	28,98
7612	115,76	7768	25,05	7848	35,80
7613	122,57	7769	33,23	7849	45,33
7615	103,97	7770	183,89	7850	16,93
7616	112,14	7771	192,07	7851	25,10
7620	107,50	7778	48,69	7852	32,26
7700	112,87	7779	56,86	7853	39,07
7701	121,04	7780	210,05	7855	20,47

Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
7856	28,64	7907	43,34	7961	60,24
7857	35,80	7908	50,16	7962	67,39
7858	24,00	7909	59,70	7963	74,20
7859	32,18	7910	31,29	7964	83,74
7860	17,95	7911	39,47	7965	54,95
7861	26,13	7912	46,62	7966	63,12
7862	33,28	7913	53,43	7967	70,27
7863	40,09	7915	34,83	7968	77,09
7864	49,63	7916	43,00	7969	86,62
7865	20,84	7917	50,16	7970	58,22
7866	29,01	7918	38,37	7971	66,40
7867	36,16	7919	46,54	7972	73,55
7868	42,98	7940	35,91	7973	80,36
7869	52,51	7941	44,08	7975	61,76
7870	24,11	7942	51,23	7976	69,93
7871	32,29	7943	58,05	7977	77,09
7872	39,44	7944	67,59	7978	65,30
7873	46,25	7945	38,79	7979	73,47
7875	27,65	7946	46,96	7980	80,79
7876	35,82	7947	54,12	7981	88,96
7877	42,98	7948	60,93	7982	96,12
7878	31,18	7949	70,47	7983	102,93
7879	39,36	7950	42,06	7984	112,47
7890	9,44	7951	50,24	7985	83,67
7891	9,22	7952	57,39	7986	91,85
7900	25,13	7953	64,20	7987	99,00
7901	33,31	7955	45,60	7988	105,81
7902	40,46	7956	53,78	7990	86,95
7903	47,28	7957	60,93	7991	95,12
7904	56,81	7958	49,14	7992	102,27
7905	28,02	7959	57,31	7995	90,48
7906	36,19	7960	52,06	7996	98,66

Notas

- (*) Véase parte 2.
- (**) Véase parte 2, Anexo I.
- (1) Por 100 kg de boniatos, etc. o de maíz escurridos.
- (2) El elemento móvil (MOB) no será percibido en la importación de productos que no contengan sacarosa o que la contengan en menos del 5 % en peso (incluido el azúcar invertido calculado en sacarosa) y/o isoglucosa calculado igualmente en sacarosa.
- (3) Véase Anexo XIV.
- (4) Véase Anexo XV.
- (5) — de contenido, en peso, de sacarosa inferior al 70 %: ver parte 2 del Anexo X;
— de contenido, en peso, de sacarosa igual o superior al 70 %: ver parte 2 del Anexo I.

Noter

- (*) Se del 2.
- (**) Se del 2, bilag I.
- (1) Pr. 100 kg afløbne søde kartofler etc. eller majs.
- (2) Det variable element (MOB) opkræves ikke ved import af varer, der ikke indeholder saccharose eller indeholder under 5 vægtprocent saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) og/eller isoglucose, beregnet som saccharose.
- (3) Se bilag XIV.
- (4) Se bilag XV.
- (5) — Indhold af saccharose under 70 vægtprocent, se bilag X, del 2
— Indhold af saccharose 70 vægtprocent og derover, se bilag I, del 2.

Fußnoten

- (*) Siehe Teil 2.
- (**) Siehe Teil 2, Anhang I.
- (1) Pro 100 kg Süßkartoffeln usw. oder Mais, abgetropft.
- (2) Der bewegliche Teilbetrag (MOB) wird bei der Einfuhr von Erzeugnissen mit einem Gehalt an Saccharose (einschließlich Invertzucker als Saccharose berechnet) und/oder Isoglucose, ebenfalls als Saccharose berechnet, von weniger als 5 GHT nicht erhoben.
- (3) Siehe Anhang XIV.
- (4) Siehe Anhang XV.
- (5) — Saccharosegehalt weniger als 70 GHT: siehe Anhang X Teil 2,
— Saccharosegehalt 70 GHT oder mehr: siehe Anhang I Teil 2.

Σημειώσεις

- (*) Βλέπε μέρος 2.
- (**) Βλέπε μέρος 2, παράρτημα Ι.
- (1) Ανά 100 kg στραγγισμένων γλυκοπατατών κ.λπ. ή καλαμποκιού στραγγισμένου.
- (2) Το κινητό στοιχείο (MOB) δεν εισπράττεται κατά την εισαγωγή προϊόντων που δεν περιέχουν ή που περιέχουν λιγότερο από 5 % κατά βάρος ζαχαρόζη (στην οποία περιλαμβάνεται και το μβερτοποιημένο ζάχαρο υπολογισμένο σε ζαχαρόζη) ή/και ισογλυκόζη υπολογισμένη επίσης σε ζαχαρόζη.
- (3) Βλέπε παράρτημα XIV.
- (4) Βλέπε παράρτημα XV.
- (5) — περιεκτικότητα κατά βάρος σε σακχαρόζη λιγότερο του 70 %: βλέπε παράρτημα X, μέρος 2,
— περιεκτικότητα κατά βάρος σε σακχαρόζη ίση ή ανώτερη του 70 %: βλέπε παράρτημα Ι, μέρος 2.

Notes

- (*) See Part 2.
- (**) See Part 2, Annex I.
- (1) Per 100 kilograms of drained sweet potatoes, etc., or maize.
- (2) The variable component (MOB) is not chargeable on the importation of products not containing or containing less than 5 % by weight of sucrose (including invert sugar calculated as sucrose) and/or of isoglucose, calculated as sucrose.
- (3) See Annex XIV.
- (4) See Annex XV.
- (5) — Sucrose content less than 70 % by weight: see Annex X, Part 2,
— Sucrose content 70 % or more: see Annex I, Part 2.

Notes

- (*) Voir partie 2.
- (**) Voir partie 2, annexe I.
- (1) Par 100 kilogrammes de patates douces, etc., ou de maïs égouttés.
- (2) L'élément mobile (MOB) n'est pas perçu à l'importation des produits ne contenant pas ou contenant moins de 5 % en poids de saccharose (y compris le sucre interverti calculé en saccharose) et/ou d'isoglucose, calculé également en saccharose.
- (3) Voir annexe XIV.
- (4) Voir annexe XV.
- (5) — Teneur en poids de saccharose inférieure à 70 %: voir annexe X partie 2.
— Teneur en poids de saccharose égale ou supérieure à 70 %: voir annexe I partie 2.

Note

- (*) Vedi parte 2.
- (**) Vedi parte 2, allegato I.
- (1) Per 100 kg di patate dolci, ecc. o granturco sgocciolati.
- (2) L'elemento mobile (MOB) non è riscosso all'importazione dei prodotti che non contengano o contengano meno di 5 % in peso di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) e/o isoglucosio, calcolato in saccarosio.
- (3) Vedi allegato XIV.
- (4) Vedi allegato XV.
- (5) — avente tenore, in peso, di saccarosio inferiore a 70 %: vedi allegato X, parte 2;
— avente tenore, in peso, di saccarosio uguale o superiore a 70 %: vedi allegato I, parte 2.

Voetnoten

- (*) Zie deel 2.
- (**) Zie deel 2, bijlage I.
- (1) Per 100 kg zoete aardappelen enz. of maïs, uitgedropen.
- (2) Het variabele element (MOB) wordt niet gegeven bij de invoer van produkten die geen of minder dan 5 gewichtspersenenten saccharose (het gehalte aan invertsuiker, berekend als saccharose, daaronder begrepen) en/of isoglucose, eveneens berekend als saccharose, bevatten.
- (3) Zie bijlage XIV.
- (4) Zie bijlage XV.
- (5) — Gehalte aan saccharose minder dan 70 gewichtspersenenten: zie bijlage X, deel 2;
— Gehalte aan saccharose 70 of meer gewichtspersenenten: zie bijlage I, deel 2.

Notas

- (*) Ver parte 2.
- (**) Ver parte 2, anexo I.
- (1) Por 100 kg de batatas-doces etc., ou de milho escorridos.
- (2) O elemento móvel (MOB) não é cobrado na importação dos produtos que não contenham, ou contenham menos de 5 %, em peso, de sacarose (incluindo o açúcar invertido calculado em sacarose) e/ou de isoglicose calculada igualmente em sacarose.
- (3) Ver anexo XIV.
- (4) Ver anexo XV.
- (5) — Teor em peso de sacarose inferior a 70 %: ver anexo X, parte 2;
— Teor em peso de sacarose igual ou superior a 70 %: ver anexo I, parte 2.

ANEXO XI — BILAG XI — ANHANG XI — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XI — ANNEX XI — ANNEXE XI — ALLEGATO XI — BIJLAGE XI —
ANEXO XI

Importes de los derechos adicionales sobre el azúcar (AD S/Z) y sobre la harina (AD F/M) (por 100 kilogramos de peso neto) aplicables a la importación en la Comunidad procedente de Hungría, del 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993 inclusive

Tillægstold for sukker (AD S/Z) og for mel (AD F/M) (pr. 100 kg nettovægt), der skal anvendes ved indførsel til Fællesskabet fra Republikken Ungarn fra 1. november til og med 31. december 1993

Beträge der Zusatzzölle für Zucker (AD S/Z) und für Mehl (AD F/M) (für 100 kg Nettogewicht) bei der Einfuhr aus der Republik Ungarn in die Gemeinschaft für die Zeit vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993

Ποσά πρόσθετων δασμών στη ζάχαρη (AD S/Z) και στο αλεύρι (AD F/M) (για 100 kg καθαρού βάρους), που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Ουγγαρίας

Amounts of additional duties on sugar (AD S/Z) and on flour (AD F/M) (per 100 kilograms net weight) applicable on importation into the Community from the Republic of Hungary from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Montants des droits additionnels sur le sucre (AD S/Z) et sur la farine (AD F/M) (par 100 kilogrammes poids net) applicables à l'importation dans la Communauté en provenance de la république de Hongrie, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Importi dei dazi aggiuntivi sullo zucchero (AD S/Z) e sulla farina (AD F/M) (per 100 kg peso netto) applicabili all'importazione nella Comunità in provenienza dalla Repubblica d'Ungheria, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Bedragen der aanvullende invoerrechten op suiker (AD S/Z) en op meel (AD F/M) (per 100 kg nettogewicht), geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Hongarije, van 1 november tot en met 31 december 1993

Montantes dos direitos adicionais sobre o açúcar (AD S/Z) e sobre a farinha (AD F/M) (por 100 quilogramas de peso líquido) aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da República da Hungria, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

PARTE 1—DEL 1—TEIL 1—ΜΕΡΟΣ 1—PART 1—PARTIE 1—PARTE 1—DEEL 1—PARTE 1

Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M	Código NC KN-kode KN-Code Κωδικός ΣΟ CN code Code NC Codice NC GN-code Código NC	Código adicional Yderligere kodenummer Zusatzcode Πρόσθετος κωδικός Additional code Code additionnel Codice complementare Aanvullende code Código adicional	AD S/Z	AD F/M
		ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg			ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg	ecus/ECU/ Ecu/ecu/ écus/100 kg
1704 90 30		15,33		1806 90 50		(*)	
1704 90 51		(*)		1806 90 60		(*)	
1704 90 55		(*)		1806 90 70		(*)	
1704 90 61		(*)		1806 90 90		(*)	
1704 90 65		(*)		1905 10 00			15,93
1704 90 71		(*)		1905 30 11		(*)	
1704 90 75		(*)		1905 30 19		(*)	
1704 90 81		(*)		1905 30 30		(*)	
1704 90 99		(*)		1905 30 51		(*)	
1806 20 10		(*)		1905 30 59		(*)	
1806 20 30		(*)		1905 30 91			(*)
1806 20 50		(*)		1905 30 99		(*)	
1806 20 80		(*)		1905 90 10			15,54
1806 20 95		(*)		1905 90 40			(*)
1806 31 00		(*)		1905 90 45			(*)
1806 32 10		(*)		1905 90 55			(*)
1806 32 90	7832	17,03		1905 90 60		(*)	
1806 90 11		(*)		1905 90 90			(*)
1806 90 19		(*)		2105 00 10		8,52	
1806 90 31		(*)		2105 00 91		6,81	
1806 90 39		(*)		2105 00 99		6,81	

(*) Ver parte 2 / Se del 2 / Siehe Teil 2 / Βλέπε μέρος 2 / See Part 2 / Voir partie 2 / Vedi parte 2 / Zie deel 2 / Ver parte 2.

PARTE 2—DEL 2—TEIL 2—ΜΕΡΟΣ 2—PART 2—PARTIE 2—PARTE 2—DEEL 2—PARTE 2

Contenido en sacarosa, azúcar invertido y/o isoglucosa Indhold af saccharose, invertsukker og/eller isoglucose Gehalt an Saccharose, Invertzucker und/oder Isoglucose Περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη, ιμβερτοποιημένο ζάχαρο ή/και ισογλυκόζη Weight of sucrose, invert sugar and/or isoglucose Teneur en saccharose; sucre interverti et/ou isoglucose Tenore del saccarosio, dello zucchero invertito e/o dell'isoglucosio Gehalte aan saccharose, invertsuiker en/of isoglucose Teor de sacarose, açúcar invertido e/ou isoglucose	AD S/Z
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	8,18
> = 05 — < 30	15,33
> = 30 — < 50	22,14
> = 50 — < 70	31,68
> = 70	

Contenido en almidón o en fécula y/o glucosa Indhold af stivelse og/eller glucose Gehalt an Stärke und/oder Glukose Περιεκτικότητα σε παντός είδους άμυλα ή/και γλυκόζη Weight of starch or glucose Teneur en amidon ou fécule et/ou glucose Tenore dell'amido, della fecola e/o del glucosio Gehalte aan zetmeel en/of glucose Teor de amido ou de fécula e/ou glicose	AD F/M
	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
> = 00 — < 05	4,14
> = 05 — < 25	8,94
> = 25 — < 50	13,99
> = 50 — < 75	19,17
> = 75	

ANEXO XII — BILAG XII — ANHANG XII — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ XII — ANNEX XII — ANNEXE XII — ALLEGATO XII —
BIJLAGE XII — ANEXO XII

Diferencias de precio relativas a los productos de base, considerados para calcular los elementos móviles y derechos adicionales, aplicables a las importaciones a la Comunidad, procedentes de Hungría desde el 1 de noviembre al 31 de diciembre de 1993

Prisforskelle for basisprodukter taget i betragtning ved beregningen af de variable elementer og tillægstold anvendelig ved indførsel i Fællesskabet fra Republikken Ungarn fra 1. november til og med 31. december 1993

Preisunterschiede für Grunderzeugnisse, die bei der Berechnung der beweglichen Teilbeträge und Zusatzzölle, anwendbar bei der Einfuhr aus der Republik Ungarn in die Gemeinschaft vom 1. November bis einschließlich 31. Dezember 1993, berücksichtigt worden sind

Διαφορές των τιμών για τα προϊόντα βάσεως που ελήφθησαν υπόψη για τον υπολογισμό των μεταβλητών στοιχείων και πρόσθετων δασμών, που εφαρμόζονται από 1ης Νοεμβρίου μέχρι και 31 Δεκεμβρίου 1993 κατά την εισαγωγή στην Κοινότητα από τη Δημοκρατία της Ουγγαρίας

Differences in prices for basic products taken into consideration in calculating the variable components and additional duties, applicable on imports into the Community from the Republic of Hungary from 1 November to 31 December 1993 inclusive

Différences de prix afférentes aux produits de base, pris en considération lors du calcul des éléments mobiles et droits additionnels applicables à l'importation dans la Communauté, en provenance de la république de Hongrie, du 1^{er} novembre au 31 décembre 1993 inclus

Differenze di prezzo relative ai prodotti di base, prese in considerazione per il calcolo degli elementi mobili e dei dazi addizionali applicabili all'importazione nella Comunità dalla Repubblica d'Ungheria, dal 1° novembre al 31 dicembre 1993 incluso

Prijsverschillen voor basisprodukten, in aanmerking genomen bij de berekening van de variabele elementen en aanvullende invoerrechten, geldend bij invoer in de Gemeenschap vanuit de Republiek Hongarije, van 1 november tot en met 31 december 1993

Diferença de preço relativa aos produtos de base tomados em consideração aquando do cálculo dos elementos móveis e dos direitos adicionais aplicáveis na importação na Comunidade proveniente da República da Hungria, de 1 de Novembro a 31 de Dezembro de 1993, inclusive

	ecus/ECU/ Ecu/ecu/écus/ 100 kg
Trigo blando / Blød hvede / Weichweizen / Μαλακό σιτάρι / Common wheat / Blé tendre / Grano tenero / Zachte tarwe / Trigo mole	5,330
Trigo duro / Hård hvede / Hartweizen / Σκληρό σιτάρι / Durum wheat / Blé dur / Grano duro / Durum tarwe / Trigo duro	5,652
Centeno / Rug / Roggen / Σίκαλη / Rye / Seigle / Segala / Rogge / Centeio	9,233
Cebada / Byg / Gerste / Κριθάρι / Barley / Orge / Orzo / Gerst / Cevada	8,896
Maíz / Majs / Mais / Καλαμπόκι / Maize / Maïs / Granturco / Maïs / Milho	7,771
Arroz descascarillado de grano largo / Ris, afskallet, langkornet / Reis, langkörnig, geschält / Αποφλοιωμένο ρύζι, μακρόσπερμο / Long-grain husked rice / Riz décortiqué à grains longs / Riso semigreggio a grani lunghi / Langkorrelige gedopte rijst / Arroz em películas de grãos longos	28,734
Leche desnatada en polvo / Skummetmælkspulver / Magermilchpulver / Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη / Skimmed-milk powder / Lait écrémé en poudre / Latte scremato in polvere / Magere-melkpoeder / Leite desnatado em pó	84,416
Leche entera en polvo / Sædmælkspulver / Vollmilchpulver / Πλήρες γάλα σε σκόνη / Whole-milk powder / Lait entier en poudre / Latte intero in polvere / Volle-melkpoeder / Leite inteiro em pó	126,920
Mantequilla / Smør / Butter / Βούτυρο / Butter / Beurre / Burro / Boter / Manteiga	179,528
Azúcar blanco / Hvidt sukker / Weißzucker / Λευκή ζάχαρη / White sugar / Sucre blanc / Zuccherio bianco / Witte suiker / Açúcar branco	34,064
Melaza / Melasse / Melassen / Μελάσες / Molasses / Mélasses / Melassi / Melasse / Melaço	0,319
Harina de trigo blando / Mel af blød hvede / Weichweizenmehl / Αλεύρια μαλακού σιταριού / Soft wheat flour / Farine de blé tendre / Farina di grano tenero / Meel van zachte tarwe / Farinha de trigo mole	12,951
Harina de centeno / Mel af rug / Roggenmehl / Αλεύρια σίκαλης / Rye flour / Farine de seigle / Farina di segala / Meel van rogge / Farinha de centeio	15,928
Fructosa químicamente pura / Kemisk ren fructose / Chemisch reine Fruktose / Φρουκτόζη χημικώς καθαρή / Chemically pure fructose / Fructose chimiquement pur / Fruttosio chimicamente puro / Chemisch zuivere fructose / Frutose quimicamente pura	42,025

ANNEX XIII

Additional code (by composition)

Milk fat (% by weight)	Milk proteins (% by weight) (³)	Starch/Glucose (% by weight) (¹)																		
		≥0<5					≥5<25					≥25<50				≥50<75			≥75	
		Sucrose/Invert sugar/Isoglucose (% by weight) (²)																		
		≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50 <70	≥70	≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50 <70	≥70	≥0 <5	≥5 <30	≥30 <50	≥50	≥0 <5	≥5 <30	≥30	≥0 <5	≥5
≥ 0 < 1,5	≥ 0 < 2,5	000	001	002	003	004	005	006	007	008	009	010	011	012	013	015	016	017	758	759
	≥ 2,5< 6	020	021	022	023	024	025	026	027	028	029	030	031	032	033	035	036	037	768	769
	≥ 6 <18	040	041	042	043	044	045	046	047	048	049	050	051	052	053	055	056	057	778	779
	≥18 <30	060	061	062	063	064	065	066	067	068	069	070	071	072	073	075	076	077	788	789
	≥30 <60	080	081	082	083	084	085	086	087	088	x	090	091	092	x	095	096	x	x	x
	≥60	800	801	802	x	x	805	806	807	x	x	810	811	x	x	x	x	x	x	x
≥ 1,5< 3	≥ 0 < 2,5	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	115	116	117	798	799
	≥ 2,5< 6	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	135	136	137	808	809
	≥ 6 <18	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	155	156	157	818	819
	≥18 <30	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	175	176	177	828	829
	≥30 <60	180	181	182	183	x	185	186	187	188	x	190	191	192	x	195	196	x	x	x
	≥60	820	821	822	x	x	825	826	827	x	x	830	831	x	x	x	x	x	x	x
≥ 3 < 6	≥ 0 < 2,5	840	841	842	843	844	845	846	847	848	849	850	851	852	853	855	856	857	858	859
	≥ 2,5<12	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	215	216	217	220	221
	≥12	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	275	276	x	838	x
≥ 6 < 9	≥ 0 < 4	860	861	862	863	864	865	866	867	868	869	870	871	872	873	875	876	877	878	879
	≥ 4 <15	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	315	316	317	320	321
	≥15	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	375	376	x	378	x
≥ 9 <12	≥ 0 < 6	900	901	902	903	904	905	906	907	908	909	910	911	912	913	915	916	917	918	919
	≥ 6 <18	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	415	416	417	420	421
	≥18	460	461	462	463	464	465	466	467	468	x	470	471	472	x	475	476	x	x	x
≥12 <18	≥ 0 < 6	940	941	942	943	944	945	946	947	948	949	950	951	952	953	955	956	957	958	959
	≥ 6 <18	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	515	516	517	520	521
	≥18	560	561	562	563	564	565	566	567	568	x	570	571	572	x	575	576	x	x	x
≥18 <26	≥ 0 < 6	960	961	962	963	964	965	966	967	968	969	970	971	972	973	975	976	977	978	979
	≥ 6	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	615	616	x	620	x
≥26 <40	≥ 0 < 6	980	981	982	983	984	985	986	987	988	x	990	991	992	x	995	996	x	x	x
	≥ 6	700	701	702	703	x	705	706	707	708	x	710	711	712	x	715	716	x	x	x
≥40 <55 ≥55 <70 ≥70 <85 ≥85		720	721	722	723	x	725	726	727	728	x	730	731	732	x	735	736	x	x	x
		740	741	742	x	x	745	746	747	x	x	750	751	x	x	x	x	x	x	x
		760	761	762	x	x	765	766	x	x	x	770	771	x	x	x	x	x	x	x
		780	781	x	x	x	785	786	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x

(1) Starch/glucose

The content of the goods (as presented) in starch, its degradation products, i.e. all the polymers of glucose, and the glucose, determined as glucose and expressed as starch (on a dry matter basis, 100 % purity; factor for conversion of glucose to starch: 0,9).

However, where a mixture of glucose and fructose is declared (in whatever form) and/or is found to be present in the goods, the amount of glucose to be included in the above calculation is that which is in excess of the fructose content of the goods.

(2) Sucrose/invert sugar/isoglucose

The content of the goods (as presented), in sucrose, together with the sucrose which results from expressing as sucrose any mixture of glucose and fructose (the arithmetical sum of the amounts of these two sugars multiplied by 0,95), which is declared (in whatever form) and/or found to be present in the goods.

However, where the fructose content of the goods is less than the glucose content, the amount of glucose to be included in the above calculation shall be an amount equal, by weight, to that of fructose.

Note: In all cases, where a hydrolysis product of lactose is declared, and/or galactose is found to be present among the sugars, then the amount of glucose equal to that of galactose is deducted from the total glucose content before any other calculations are carried out.

(3) Milk proteins

Caseins and/or caseinates forming part of goods shall not be regarded as milk proteins if the goods do not have any other constituent of lactic origin. Milkfat contained in the goods at less than 1 %, and lactose at less than 1 %, by weight, are not considered as other constituents of lactic origin.

When customs formalities are completed, the person concerned must include in the appropriate declaration:

'only milk ingredient: casein/caseinate', if such is the case.

ANNEX XIV

CN code	Description	Additional code
1902 19 00	— uncooked pasta, not stuffed or otherwise prepared: — — other: — — — containing no common wheat flour or meal — — — other	 7890 7891

ANNEX XV

CN code	Description	Additional code
1806 32 90	— Containing by weight of milkfat 3 % or more, but less than 6 % — other: — — Use additional code indicator No 7: — — — See Table 18-4 (as shown in Annex XIII) and for: — — — Poland: Part 2 of Annex I, — — — Czech and Slovak Republics: Part 2 of Annex VII, — — — Hungary: Part 2 of Annex X, — — — other countries: Part 2 of Annex I.	 7832